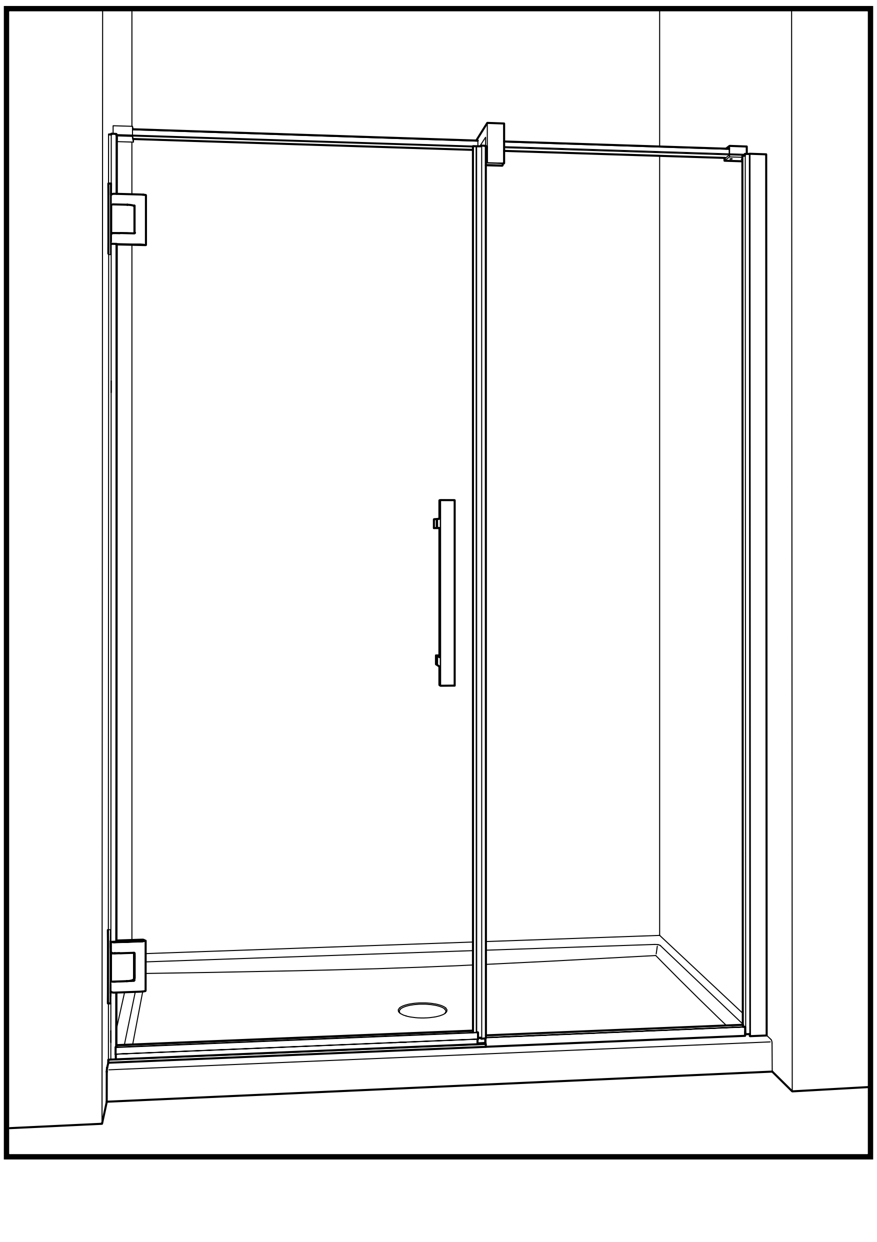
INSTRUCTION MANUAL - *GUIDE D'INSTALLATION*

T003

Shower door - *Porte de douche*



10 / 2013

Please keep this manual and product code number for future reference and for ordering replacement parts if necessary.

Veuillez conserver ce manuel et le code de produit pour des références futures, et au besoin, la commande de pièces de rechange.

En

GENERAL INSTRUCTIONS

- Read this manual carefully and completely before proceeding.
- It is recommended that you wear safety glasses at all times during the installation.

INSTALLATION OVER CERAMIC TILES

- If your shower door is to be installed over ceramic tiles, the tiles should lay completely under the wall jamb.
- Silicone should be used to seal the gap where the ceramic tiles meet the fixed panel.

NOTICE

- Caulking: no sealant is required inside the shower, unless otherwise stated.
- Some models are equipped with clear sealing gaskets.

CARE FOR YOUR SHOWER DOOR

- Never use scouring powder pads or sharp instruments on metal pieces or glass panels. An occasional wiping down with a mild soap diluted in water is all that is needed to keep the panels and aluminum parts looking new.
- We recommend wiping the glass panels with a squeegee after each use.

Fr

INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

- *Lire attentivement et complètement le manuel d'installation avant de procéder.*
- *Il est recommandé de porter des lunettes de sécurité en tout temps lors de l'installation.*

INSTALLATION SUR LES TUILES EN CÉRAMIQUE

- *Si votre porte de douche doit être installée sur une bordure en céramique, le jambage doit reposer complètement sur cette dernière.*
- *Le calfeutrage doit être appliqué sur le côté extérieur de la douche où le panneau fixe rencontre la bordure en céramique.*

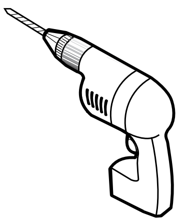
NOTE

- *Calfeutrage: aucun scellant n'est nécessaire à l'intérieur de la douche.*
- *Certains modèles sont dotés de joints d'étanchéité clairs.*

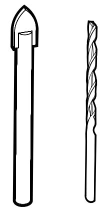
L'ENTRETIEN DE VOTRE DOUCHE

- *Ne jamais utiliser de poudre ou de tampon à récurer, ni d'instrument tranchant sur les parties en métal ou en verre. De temps à autre, il suffit de nettoyer la porte avec une solution d'eau et un détergent doux pour conserver l'aspect neuf des panneaux de verre et du cadre en aluminium.*
- *Nous recommandons de passer une raclette de douche sur les panneaux de verre après chaque utilisation.*

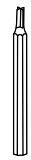
TOOLS REQUIRED / *OUTILS REQUIS*



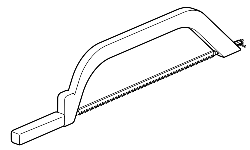
DRILL
PERCEUSE

*


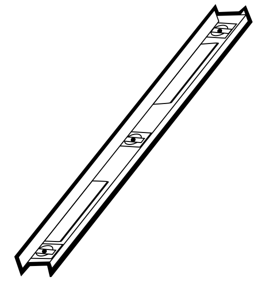
1/4″ & 1/8″ DRILL BITS
MÈCHE 1/4" & 1/8"



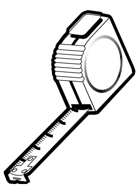
SCREWDRIVER BIT
EMBOUT DE TOURNEVIS



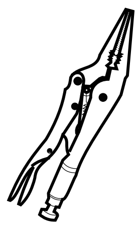
HACKSAW
SCIE À MÉTAUX



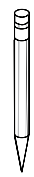
LEVEL
NIVEAU



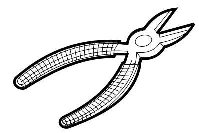
TAPE MEASURE
RUBAN À MESURER



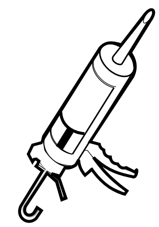
LONG NOSE LOCKING PLIERS (X2)
PINCE SERRE ÉTAU (X2)



PENCIL
CRAYON



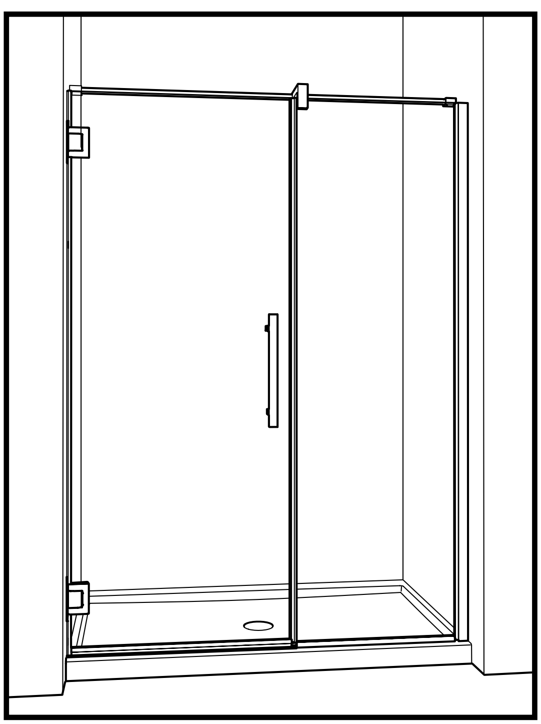
CUTTING PLIERS
PINCE COUPANTE

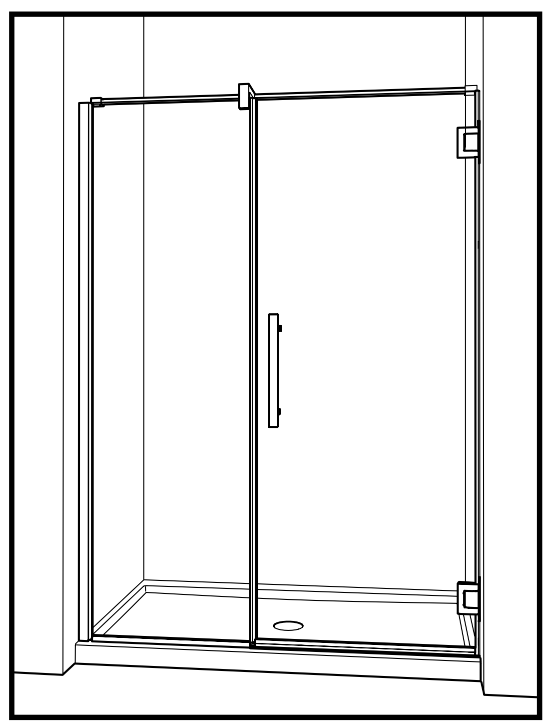


SILICONE
SCELLANT

* **Use a ¼″ drill bit for ceramic when drilling into ceramic tiles.**
* *Utiliser une mèche de ¼" pour céramique lors du perçage des tuiles en céramique.*

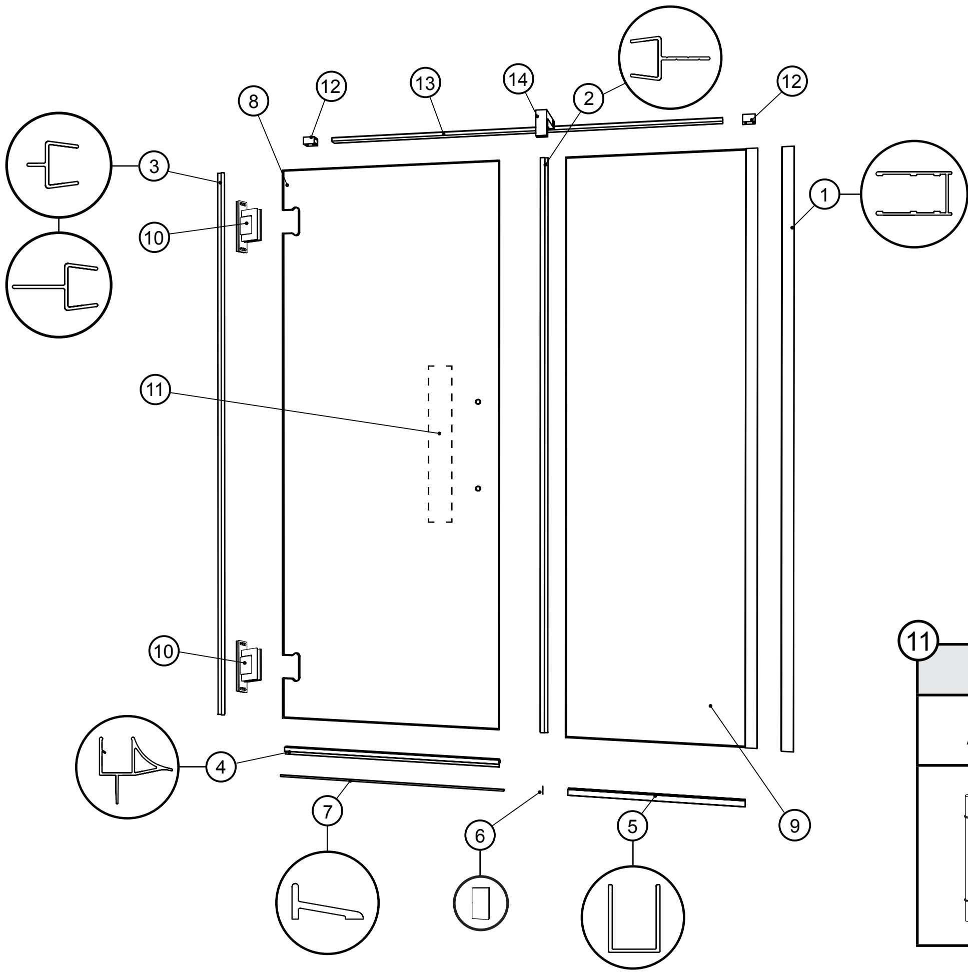
POSSIBLE CONFIGURATIONS / *CONFIGURATIONS POSSIBLES*

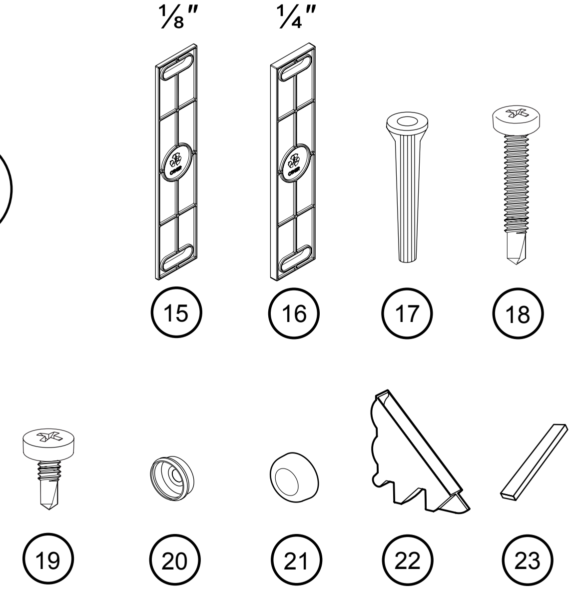
*




* **This configuration is illustrated in this manual.**
* *Cette configuration est illustrée dans ce manuel.*

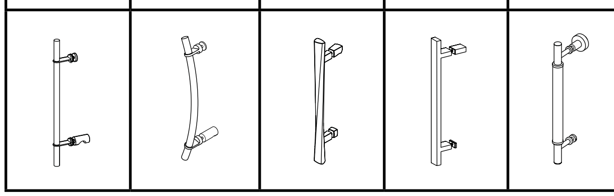
PARTS LISTING / *LISTE DES PIÈCES*





11

HANDLE OPTIONS / *SELECTION DES POIGNÉES*				
A	**B**	**C**	**D**	**E**



ITEM	PARTS LISTING / *LISTE DES PIÈCES*	QTY
1	**WALL JAMB** / *JAMBAGE*	1
2	**DOOR PANEL GASKET** / *JOINT LATÉRAL DU PANNEAU DE PORTE*	1
3	**HINGE SIDE PANEL GASKET** / *JOINT DU PANNEAU DU CÔTÉ DES CHARNIÈRES*	1
4	**BOTTOM DOOR GASKET** / *JOINT INFÉRIEUR DE LA PORTE*	1
5	**U-CHANNEL** / *PROFILÉ EN «U»*	1
6	**U-CHANNEL CAP** / *FINITION DU PROFILÉ EN «U»*	1
7	**THRESHOLD** / *SEUIL*	1
8	**DOOR PANEL** / *PANNEAU DE PORTE*	1
9	**FIXED PANEL** / *PANNEAU FIXE*	1
10	**HINGES** / *CHARNIÈRES*	2
11	**HANDLE (see chart)** / *POIGNÉE (voir le tableau)*	1
12	**WALL MOUNT BRACKET** / *SUPPORT MURAL*	2
13	**SUPPORT BAR** / *BARRE DE SUPPORT*	1
14	**GLASS BRACKET** / *SUPPORT DE VERRE*	1
15	**WALL MOUNT HINGE SPACER** ⅛" / *ESPACEUR POUR CHARNIÈRE MURALE ⅛"*	1
16	**WALL MOUNT HINGE SPACER** ¼" / *ESPACEUR POUR CHARNIÈRE MURALE ¼"*	1
17	**WALL PLUGS** / *CHEVILLES*	3
18	**PAN SELF-DRILLING SCREW # 8 (1 ¼")** / *VIS PAN AUTO-PERÇANTE # 8 (1 ¼")*	3
19	**PAN SELF-DRILLING SCREW # 8 (⅜")** / *VIS PAN AUTO-PERÇANTE # 8 (⅜")*	3
20	**BACK SCREW CAP** / *L'ARRIÈRE DU CAPUCHON COUVRE-VIS*	3
21	**SCREW CAP** / *CAPUCHON COUVRE-VIS*	3
22	**CORNER PROTECTOR** / *PROTECTEUR DE COIN*	2
23	**CLEAR SETTING BLOCK** / *BLOC À NIVEAU TRANSPARENT*	4

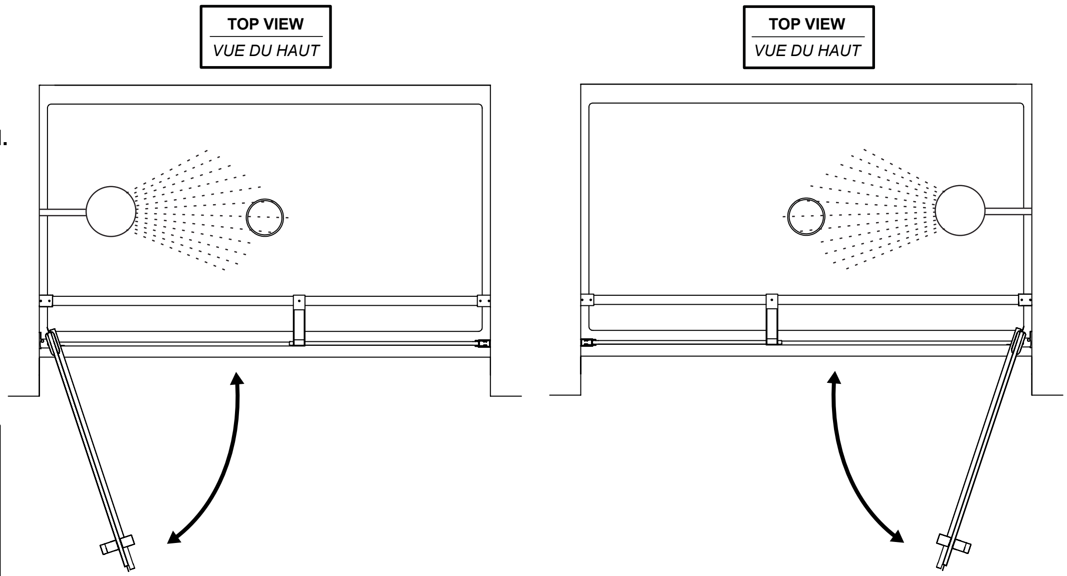
1 DETERMINE THE DOOR OPENING POSITION / *DÉTERMINER LA POSITION D'OUVERTURE DE LA PORTE*

Recommended door panel according to showerhead location. Choose right or left door opening.

Disposition recommandée de la porte selon la localisation de la pomme de douche. Choisir l'ouverture droite ou gauche.

This configuration is illustrated in this manual.

Cette configuration est illustrée dans ce manuel.



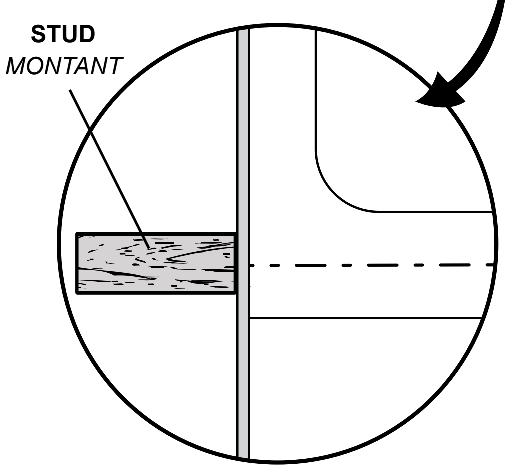
THE INSTALLATION SHOWN IS BASED ON PLUMB FINISHED WALLS AND A LEVELLED BASE. IF THESE CONDITIONS ARE NOT MET, PLEASE ADJUST ACCORDINGLY.

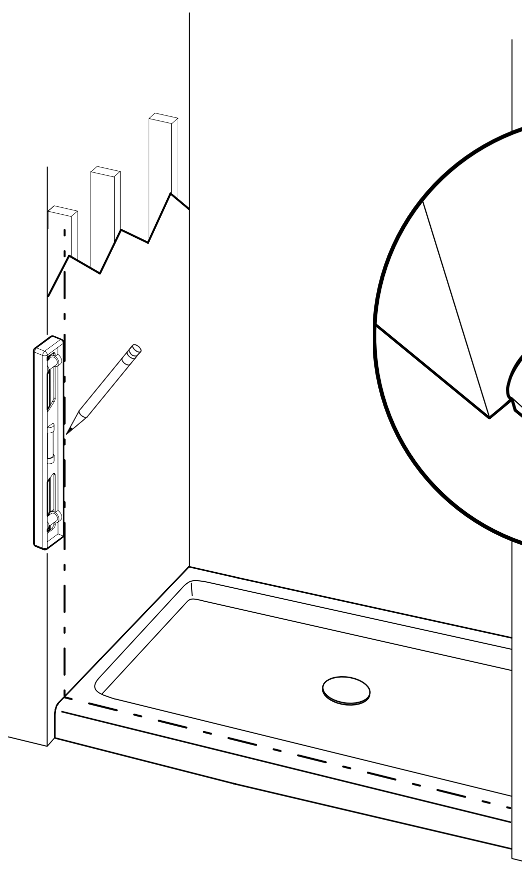
L'INSTALLATION ILLUSTRÉE EST BASÉE SUR DES MURS FINIS D'APLOMB ET UNE BASE DE DOUCHE NIVELÉE. SI CES CONDITIONS NE SONT PAS PRÉSENTÉES, VEUILLEZ AJUSTER EN CONSÉQUENCE.

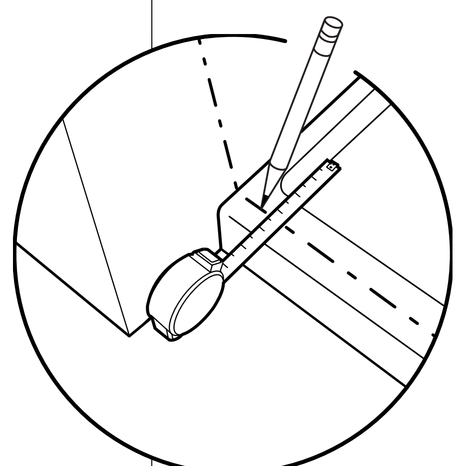
2 MARK THE CENTERLINE / *MARQUER LA LIGNE DU CENTRE*

CENTER LINE NEEDS TO BE ALIGNED WITH A WALL STUD AS SHOWN.

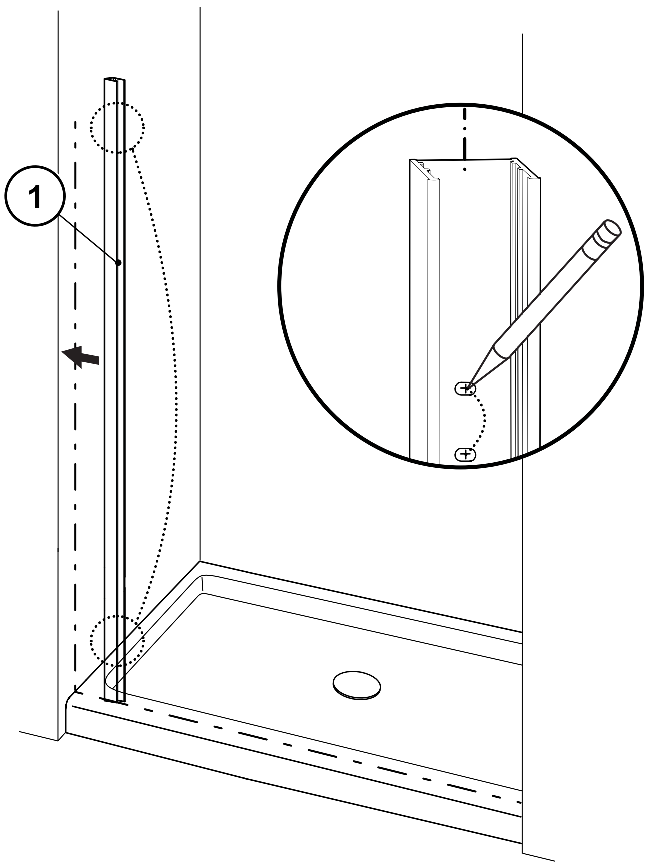
LA LIGNE CENTRALE DOIT ÊTRE ALIGNÉE AVEC UN MONTANT MURAL COMME INDIQUÉ.



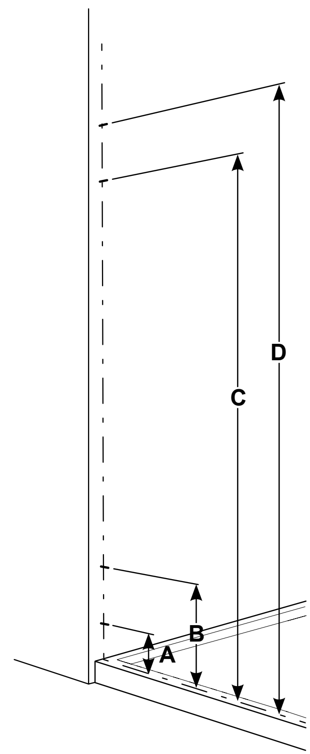




3 MARK THE HINGE LOCATIONS ON THE WALL / *MARQUER LA POSITION DES CHARNIÈRES SUR LE MUR*

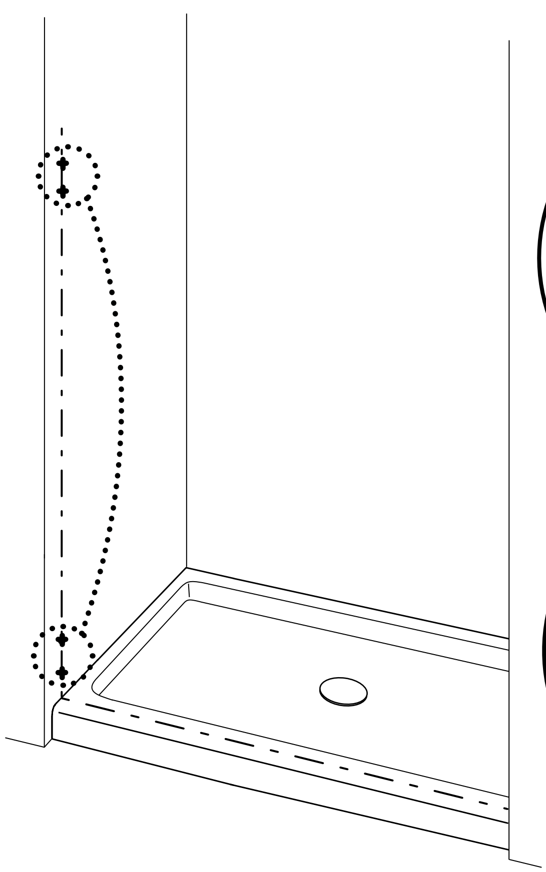


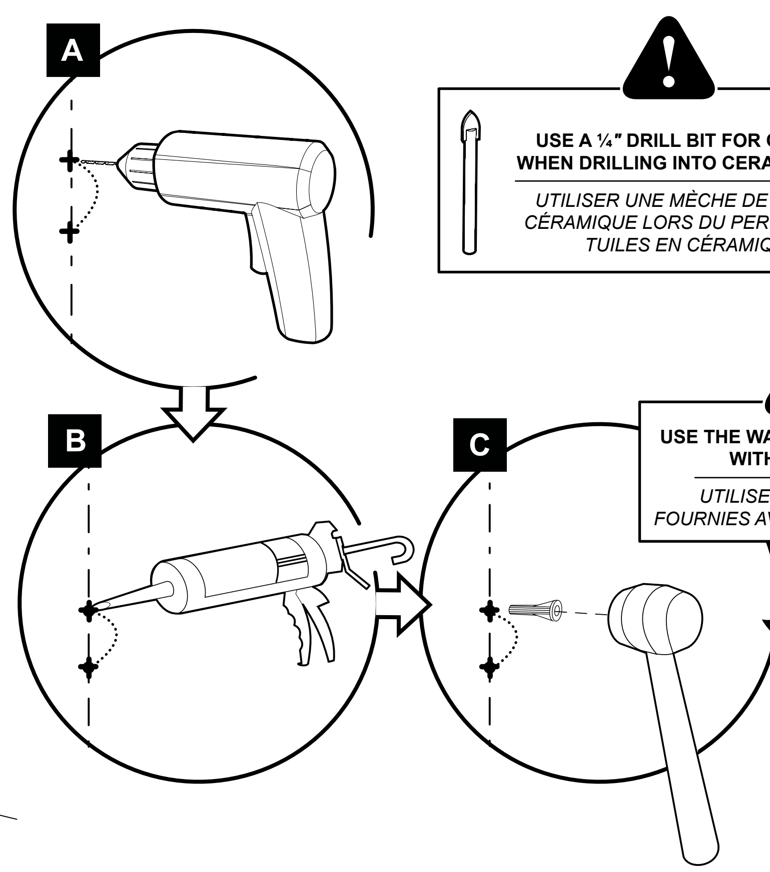
REFERENCE MEASUREMENTS / *DIMENSIONS À TITRE INFORMATIF*



A.	5 1⁄16″
B.	11 ¼″
C.	68 ¾″
D.	74 15/16″

4 INSTALL THE WALL PLUGS FOR THE HINGES / *INSTALLER LES CHEVILLES POUR LES CHARNIÈRES*





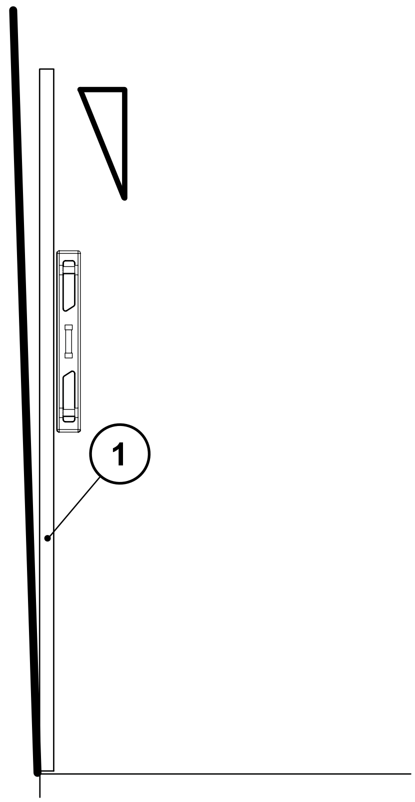
USE A ¼″ DRILL BIT FOR CERAMIC WHEN DRILLING INTO CERAMIC TILES.

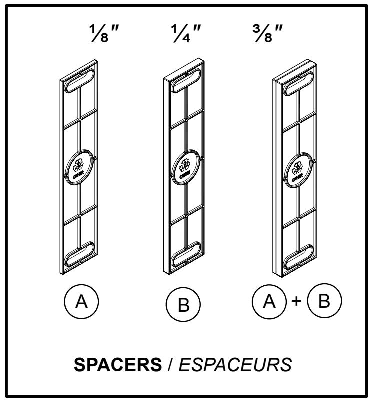
UTILISER UNE MÈCHE DE ¼" POUR CÉRAMIQUE LORS DU PERÇAGE DES TUILES EN CÉRAMIQUE.

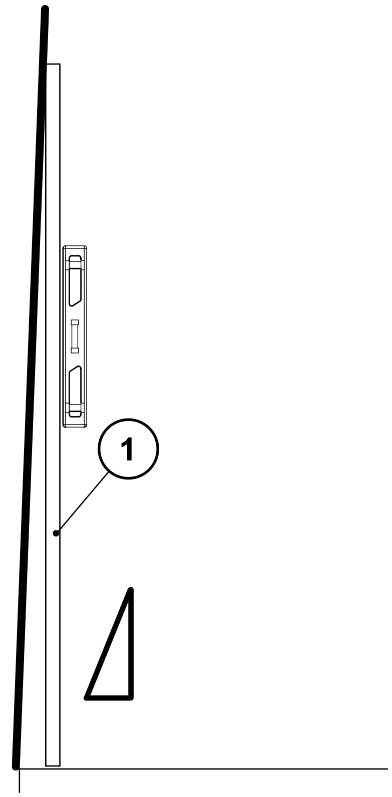
USE THE WALL PLUGS PROVIDED WITH THE HINGES.

UTILISER LES CHEVILLES FOURNIES AVEC LES CHARNIÈRES.

5 CHECK TO SEE IF WALL IS OUT OF PLUMB / *VÉRIFIER SI LE MUR EST HORS D'APLOMB*







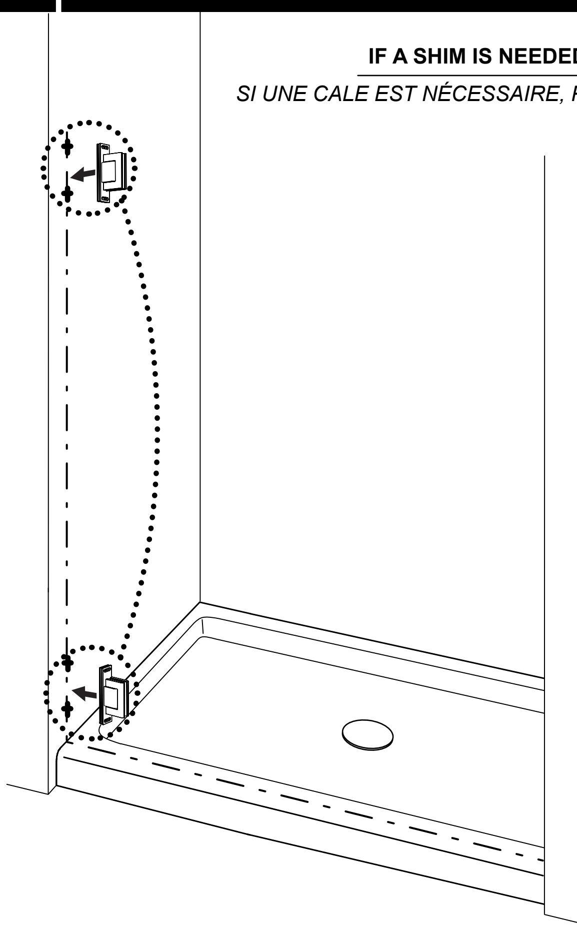
USE SHIMS IF NECESSARY.

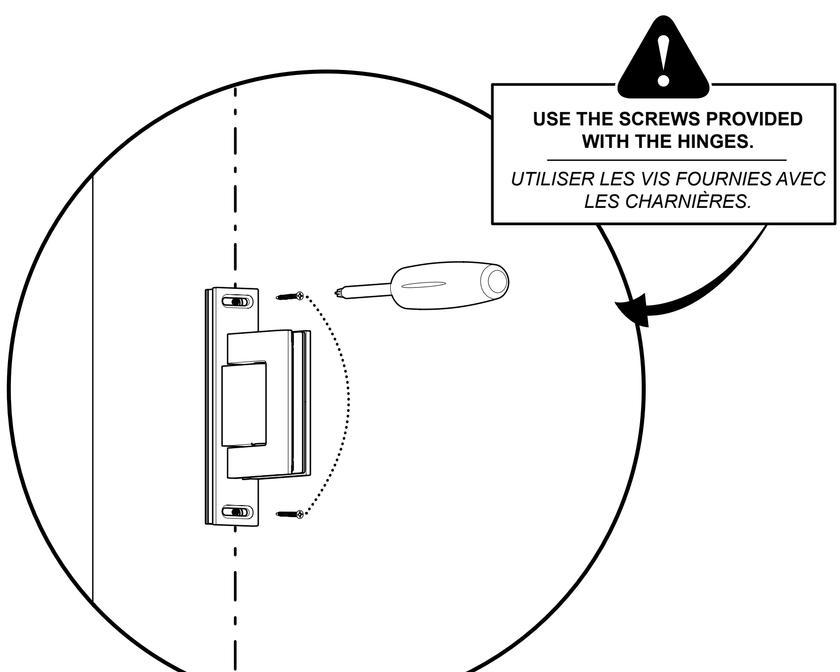
UTILISER DES CALES SI NÉCESSAIRE.

6 INSTALL THE HINGES TO THE WALL / *INSTALLER LES CHARNIÈRES AU MUR*

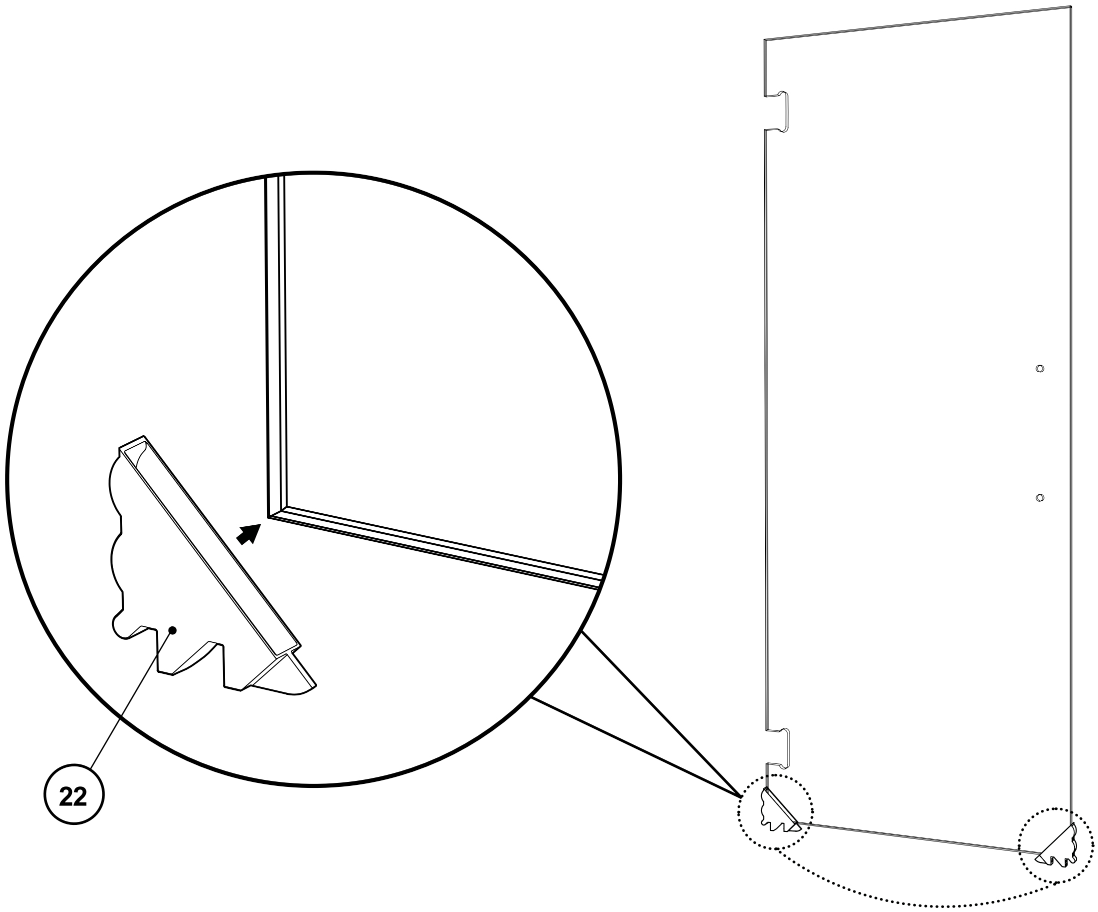
IF A SHIM IS NEEDED, PLACE THE SHIM ON THE WALL FIRST, BEFORE SECURING THE HINGE.

SI UNE CALE EST NÉCESSAIRE, PLACER LA CALE SUR LE MUR PREMIÈREMENT, AVANT DE SÉCURISER LA CHARNIÈRE.

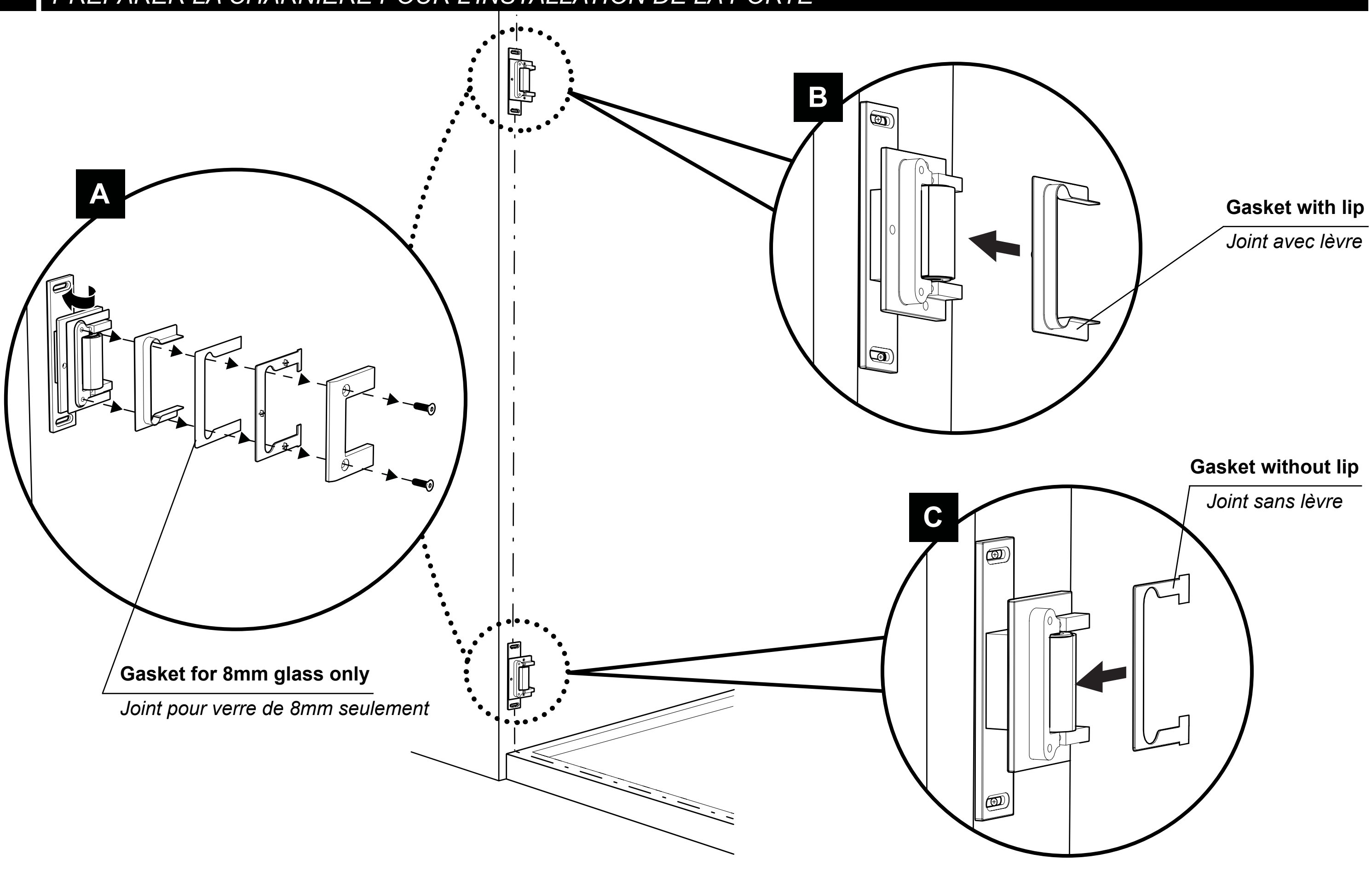




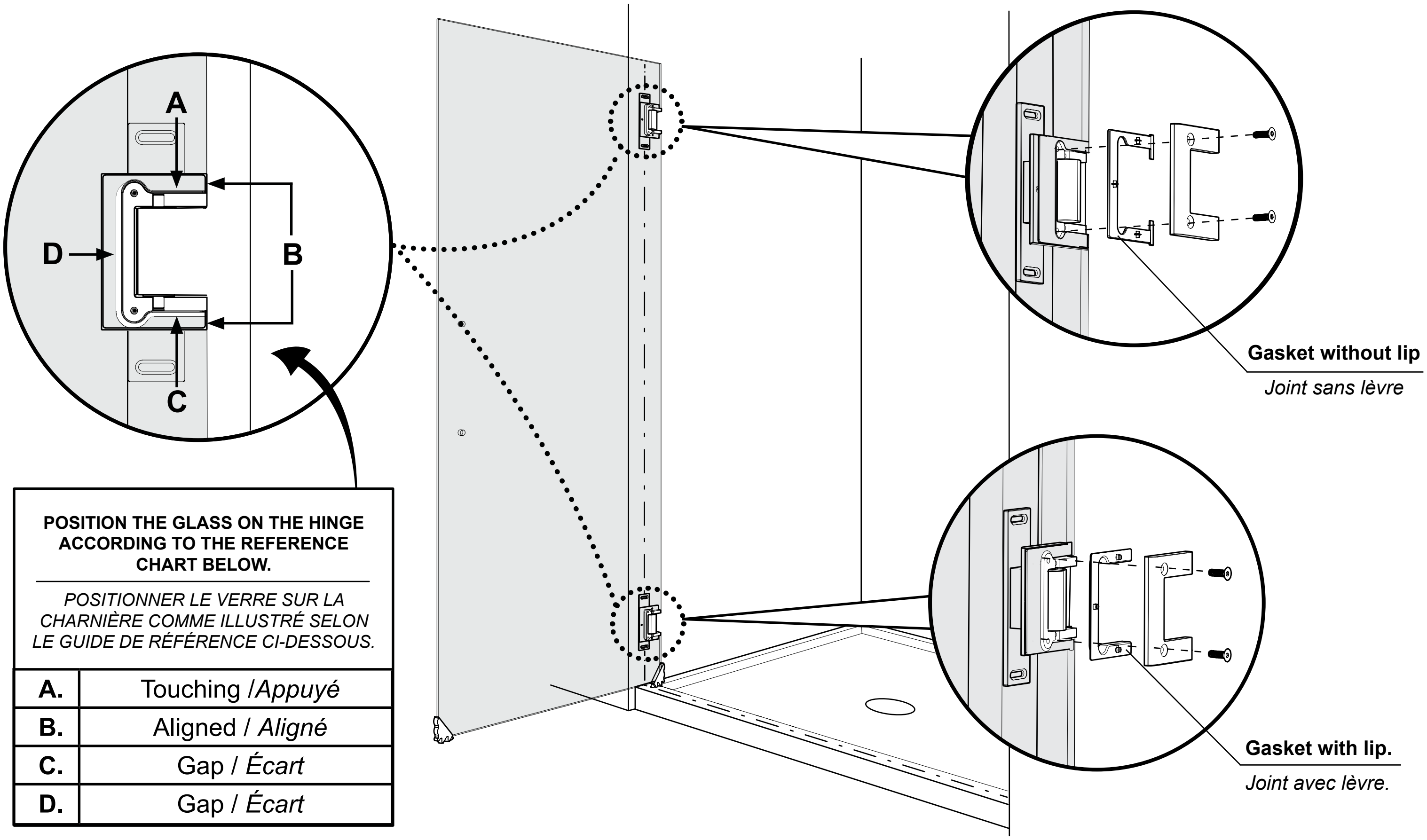
7 **INSTALL THE CORNER PROTECTORS** / *INSTALLER LES PROTECTEURS DE COIN*



8 **PREPARE THE HINGE FOR THE DOOR INSTALLATION**
PRÉPARER LA CHARNIERE POUR L'INSTALLATION DE LA PORTE



8 **SECURE THE HINGES** / *SÉCURISER LES CHARNIÈRES*

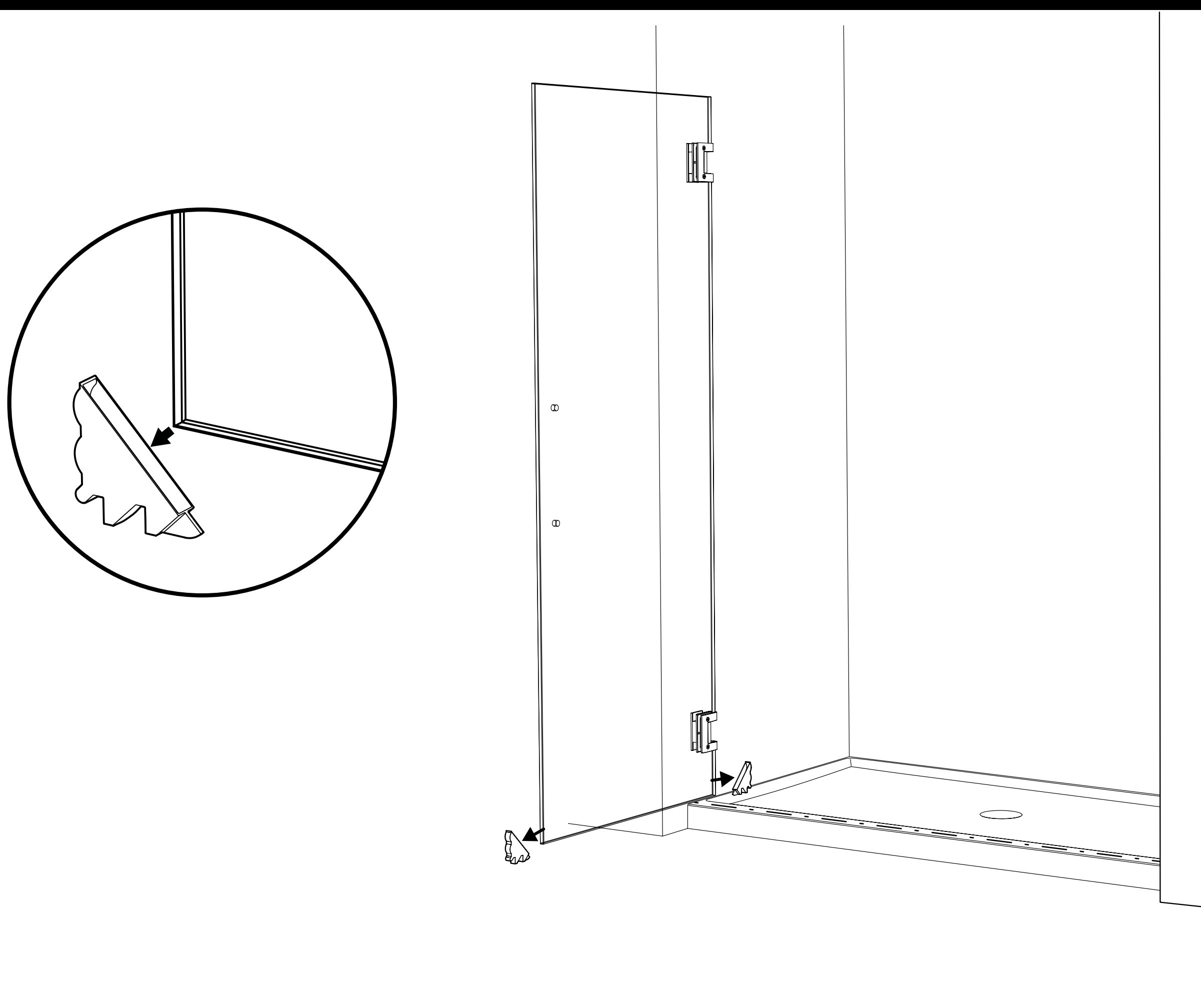


POSITION THE GLASS ON THE HINGE ACCORDING TO THE REFERENCE CHART BELOW.

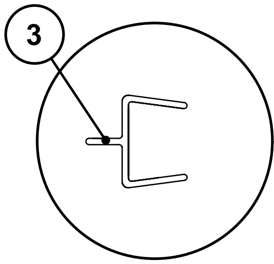
POSITIONNER LE VERRE SUR LA CHARNIÈRE COMME ILLUSTRÉ SELON LE GUIDE DE RÉFÉRENCE CI-DESSOUS.

A.	Touching /*Appuyé*
B.	Aligned / *Aligné*
C.	Gap / *Écart*
D.	Gap / *Écart*

10 **REMOVE THE CORNER PROTECTORS** / *ENLEVER LES PROTECTEURS DE COIN*

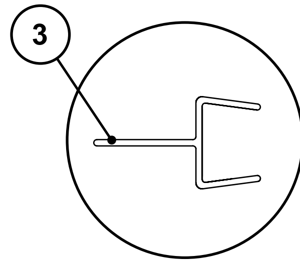


11 MARK AND CUT THE HINGE SIDE PANEL GASKET
MARQUER ET COUPER LE JOINT DU PANNEAU DU CÔTÉ DES CHARNIÈRES



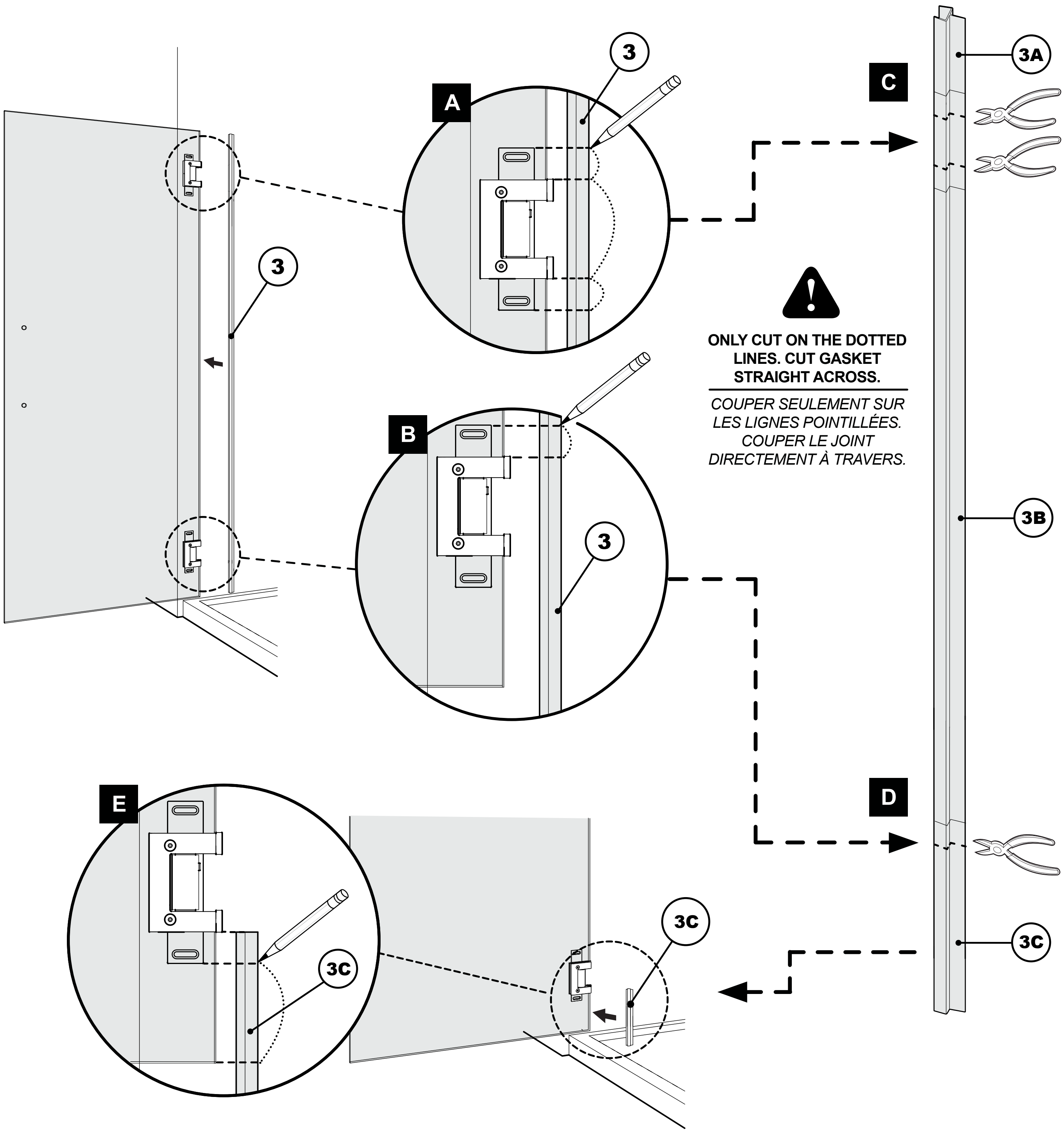
USE THE SHORTER FLANGED GASKET IF SHIMS WERE NOT USED.

UTILISER LE JOINT AVEC LA BRIDE PLUS COURTE EN CAS QUE LES CALES N'ONT PAS ÉTÉ UTILISÉS.



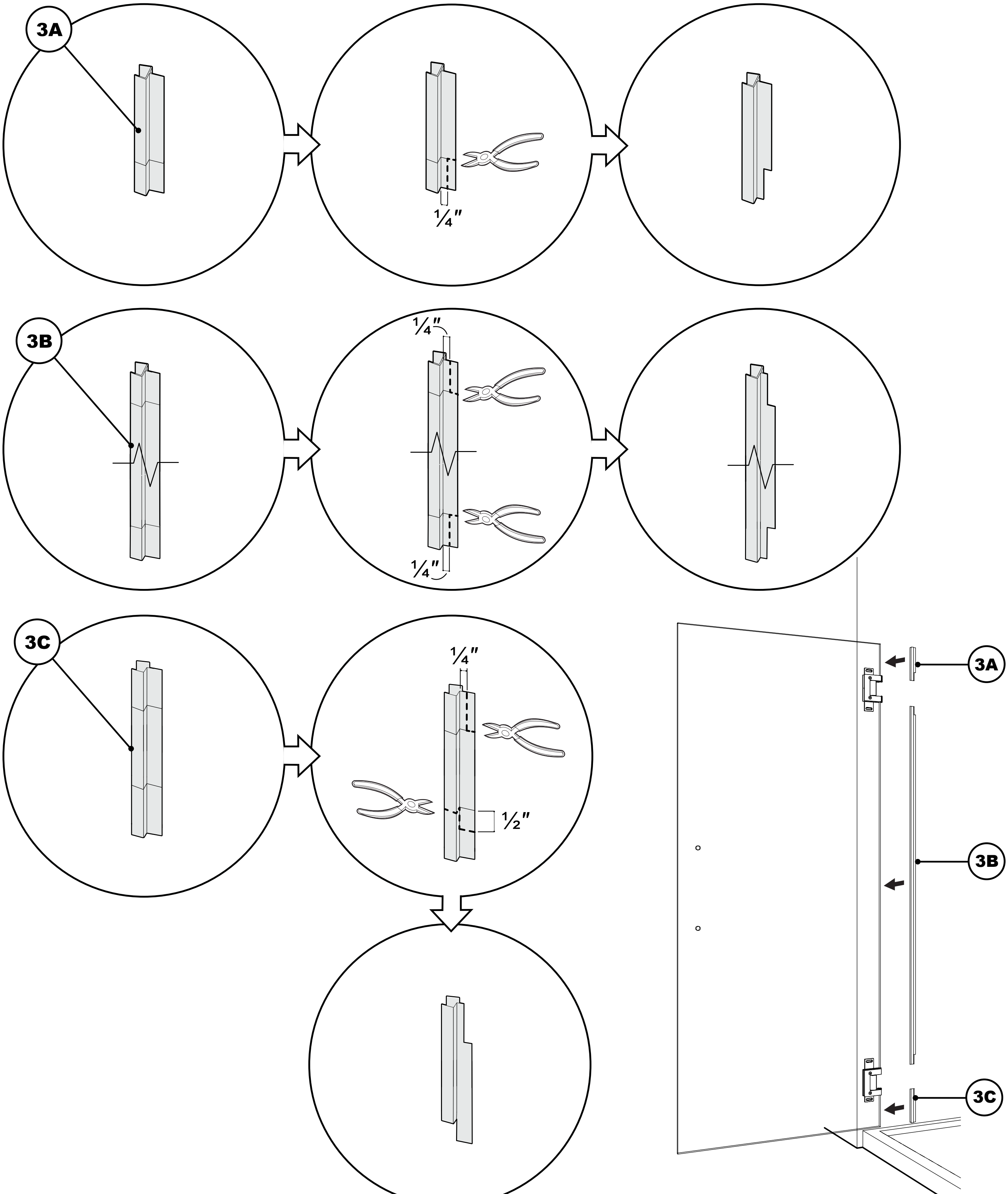
USE THE LONGER FLANGED GASKET IF SHIMS WERE USED.

UTILISER LE JOINT AVEC LA BRIDE PLUS LONGUE EN CAS QUE LES CALES ONT ÉTÉ UTILISÉS.

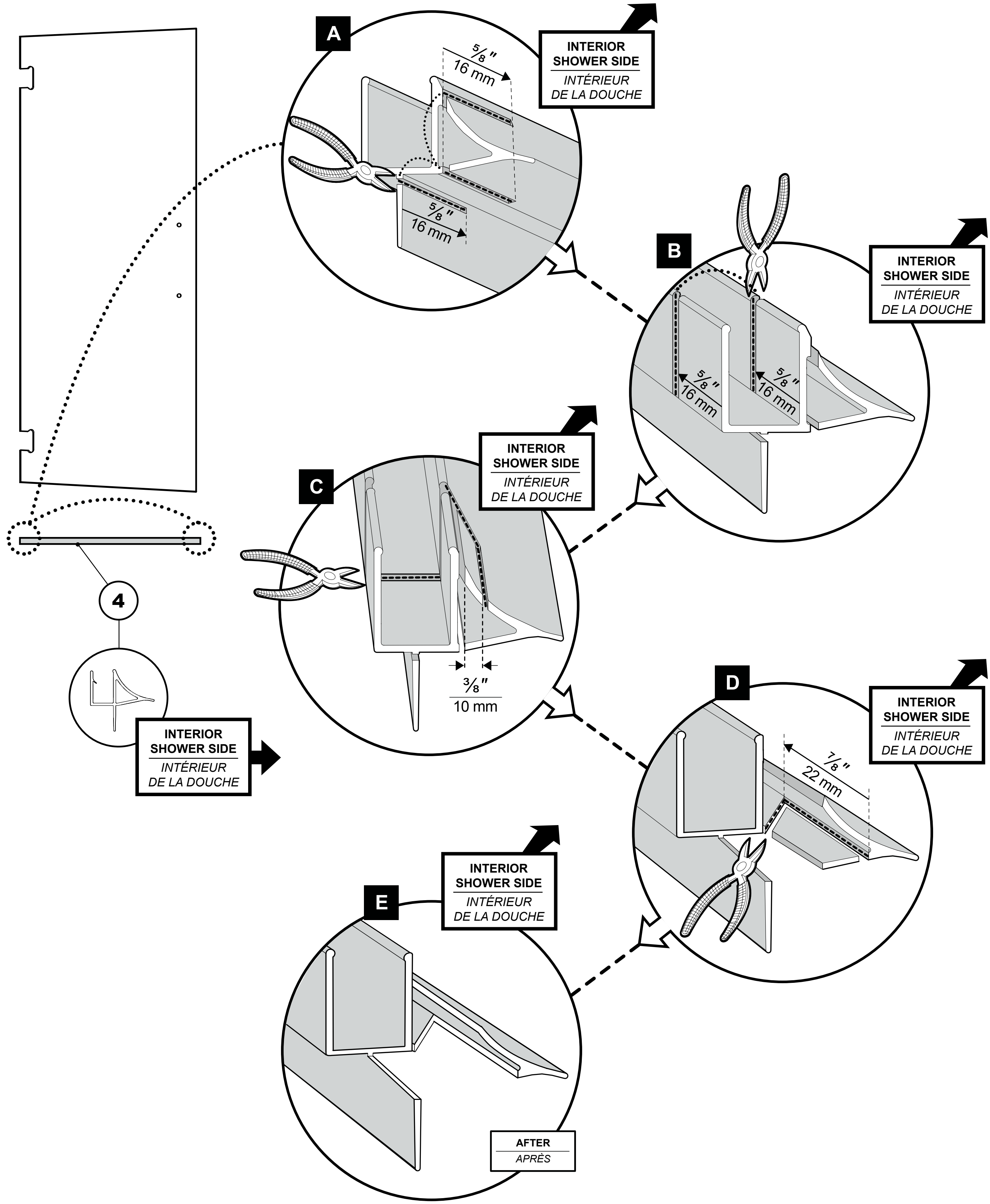


12 CUT AND INSTALL THE HINGE SIDE PANEL GASKET
COUPER ET INSTALLER LE JOINT DU PANNEAU DU CÔTÉ DES CHARNIÈRES

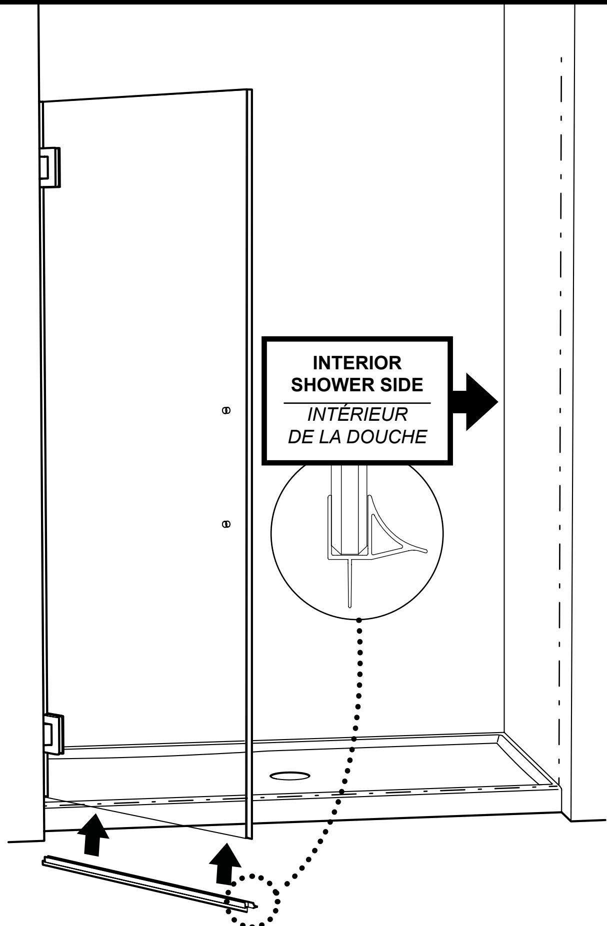
ONLY CUT ON THE DOTTED LINES - *COUPER SEULEMENT SUR LES LIGNES POINTILLÉES.*



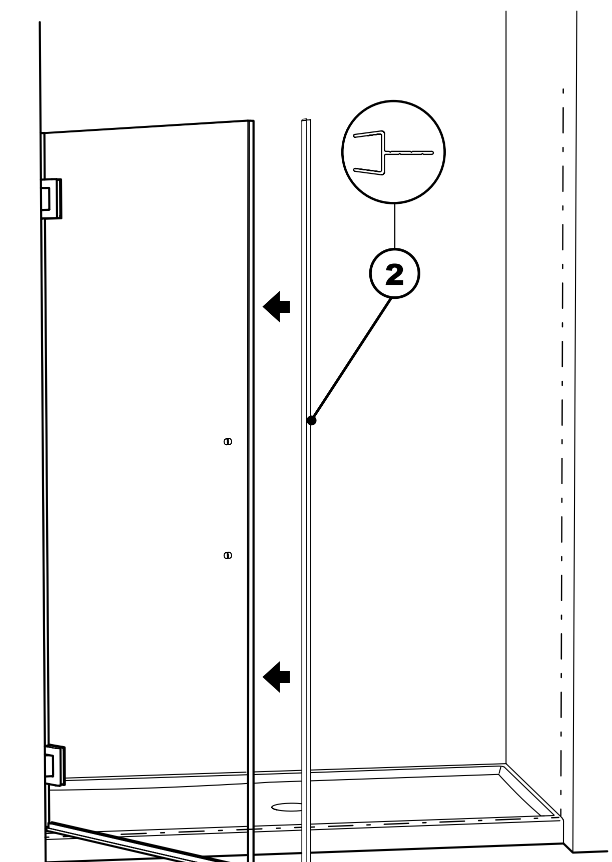
13 CUT THE BOTTOM DOOR GASKET / *COUPER LE JOINT INFÉRIEUR DE LA PORTE*



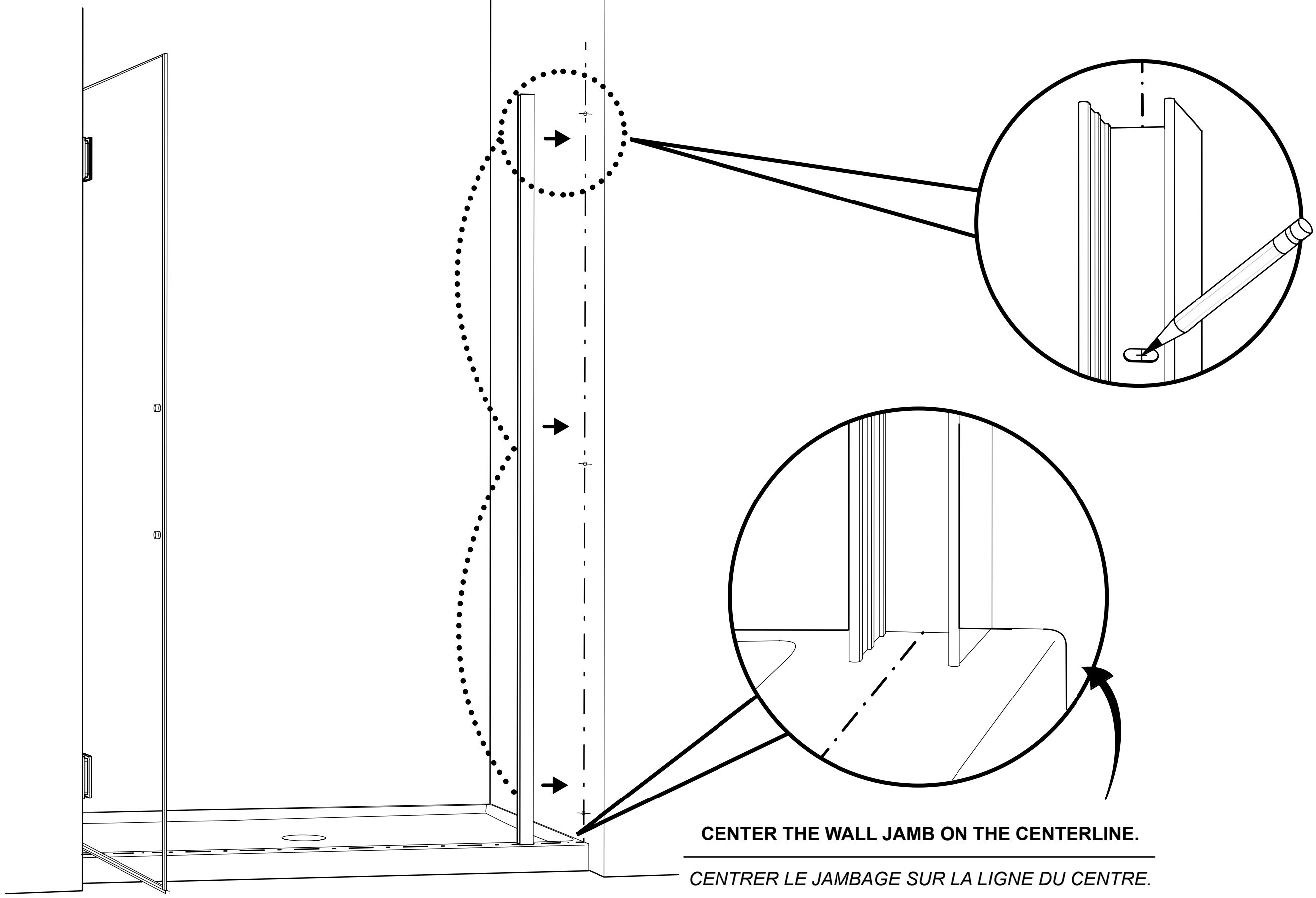
14 **INSTALL THE BOTTOM DOOR GASKET** / *INSTALLER LE JOINT INFÉRIEUR DE LA PORTE*



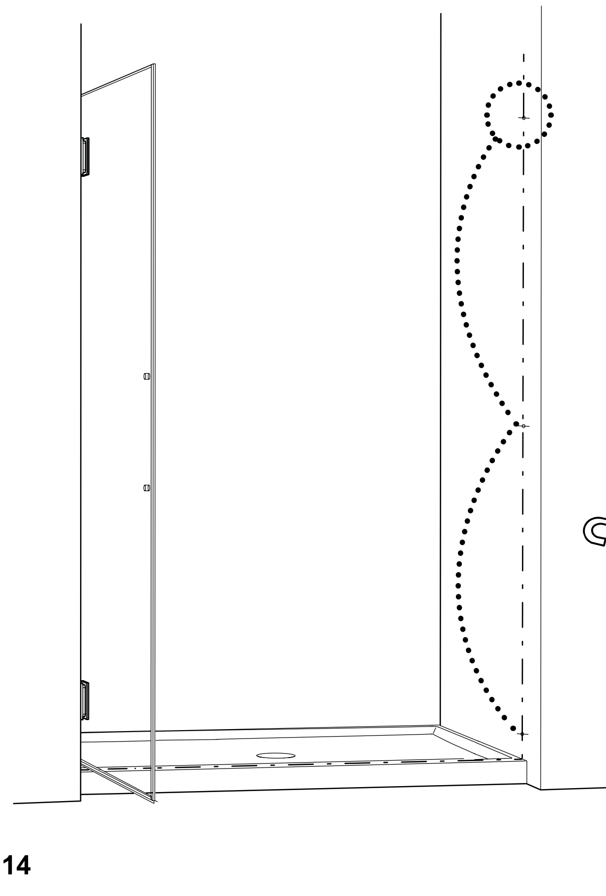
15 **INSTALL THE DOOR PANEL GASKET** / *INSTALLER LE JOINT DU PANNEAU DE PORTE*

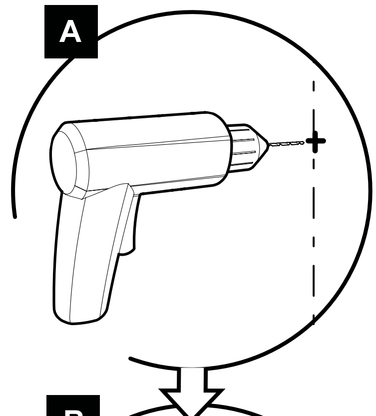


16 MARK THE WALL JAMB HOLES / *MARQUER LES TROUS DU JAMBAGE*



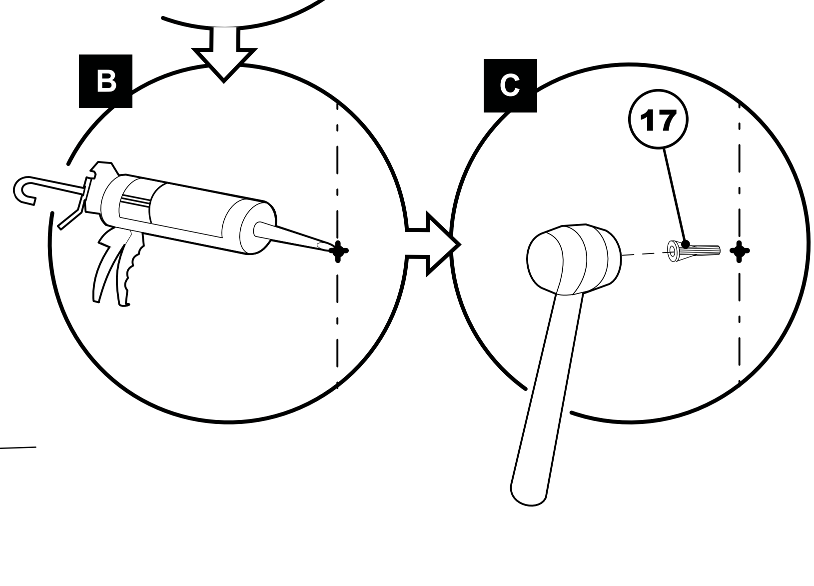
17 INSTALL THE WALL PLUGS FOR THE WALL JAMB / *INSTALLER LES CHEVILLES POUR LE JAMBAGE*



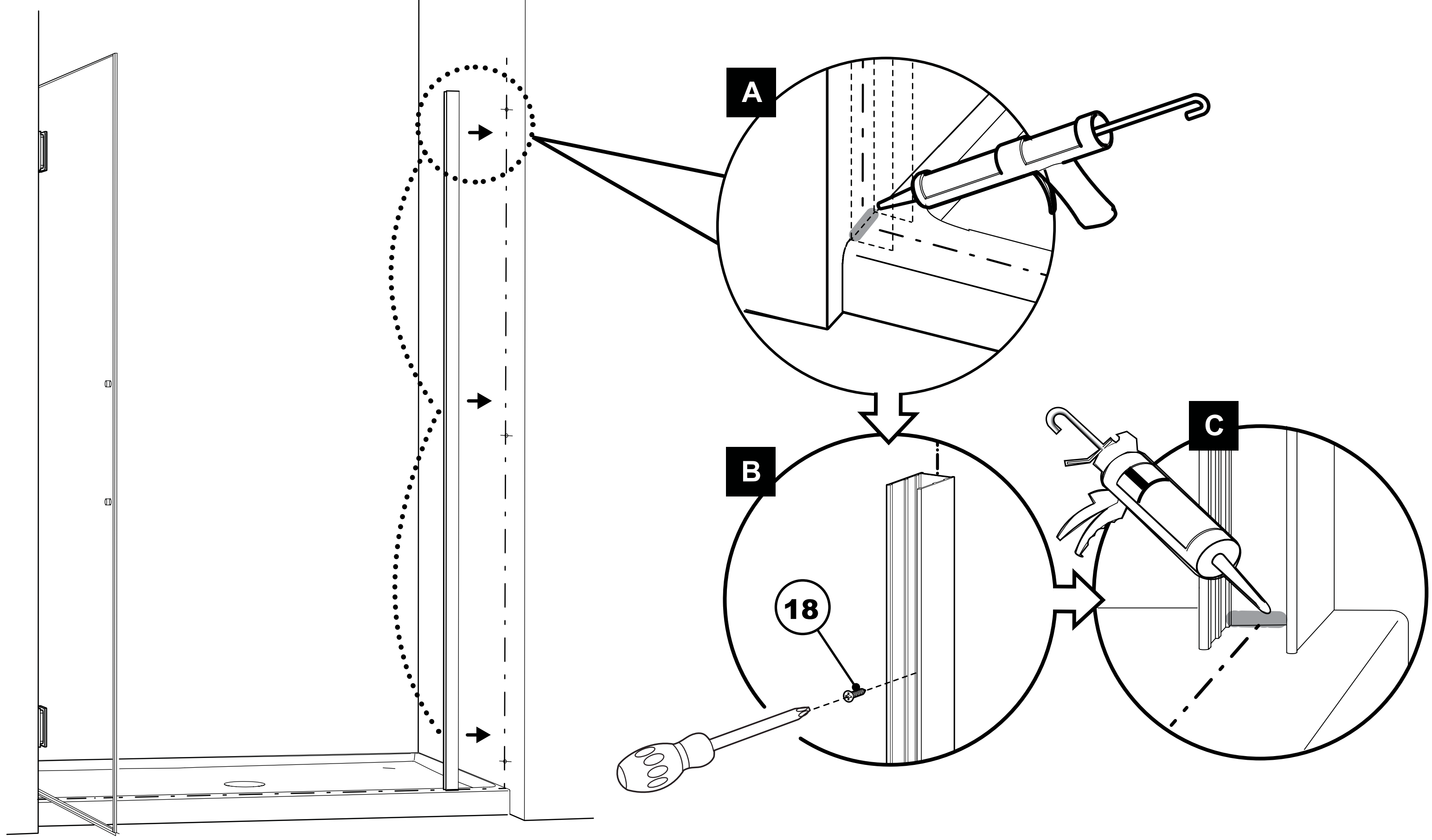


USE A ¼″ DRILL BIT FOR CERAMIC WHEN DRILLING INTO CERAMIC TILES.

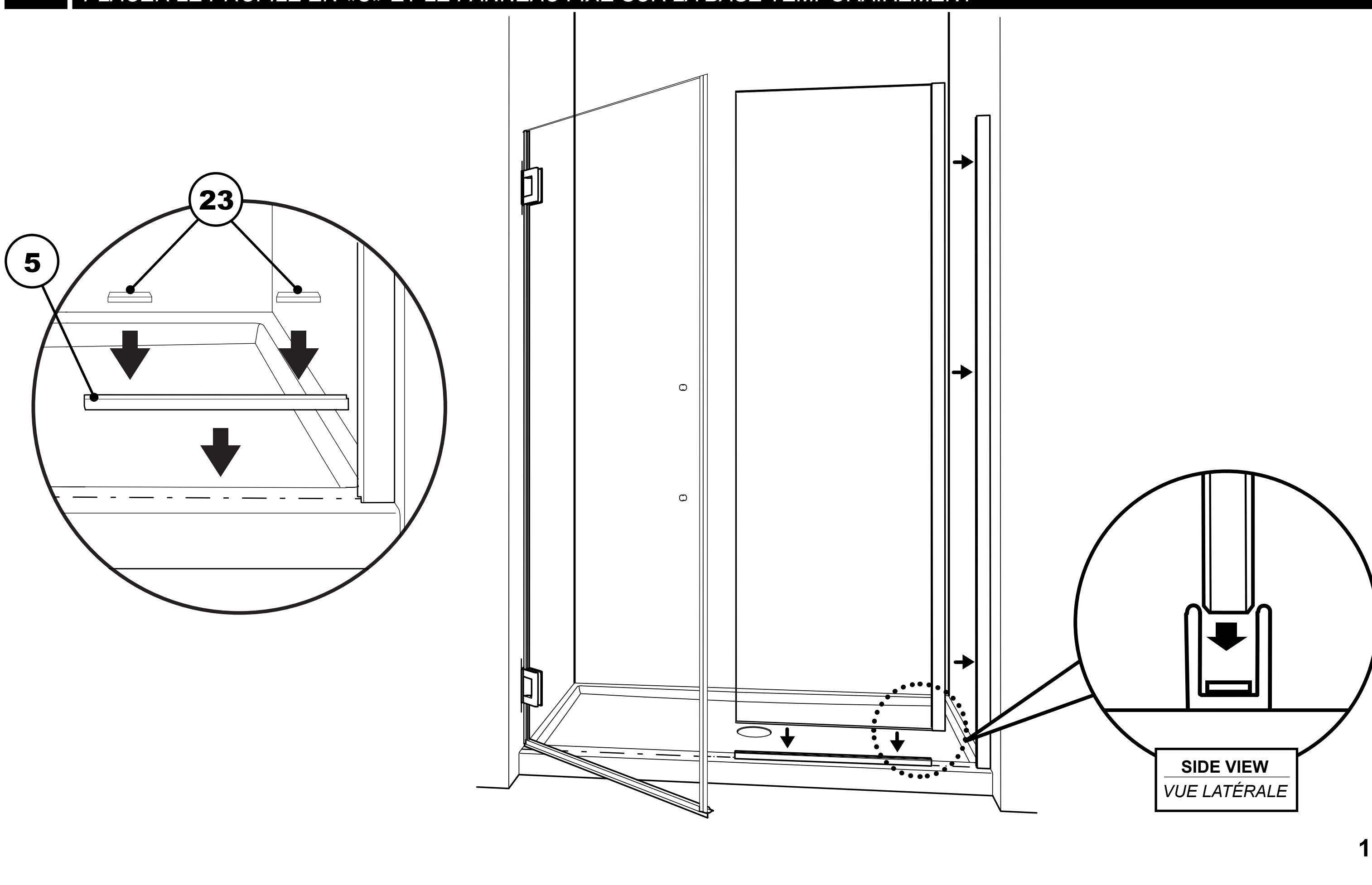
UTILISER UNE MÈCHE DE ¼" POUR CÉRAMIQUE LORS DU PERÇAGE DES TUILES EN CÉRAMIQUE.



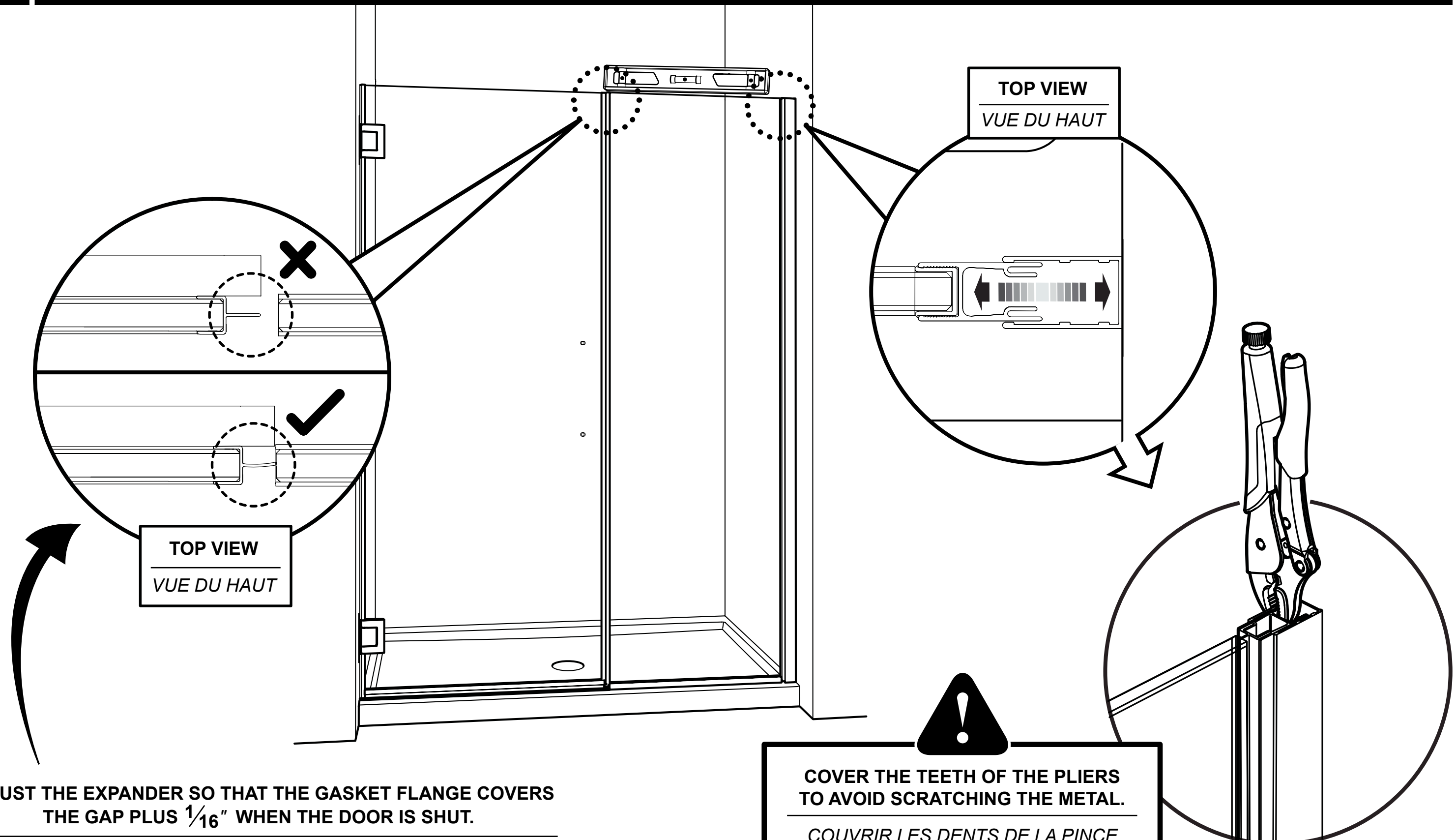
18 INSTALL THE WALL JAMB / *INSTALLER LE JAMBAGE*



19 TEMPORARILY PLACE THE U-CHANNEL AND FIXED PANEL ONTO THE BASE
PLACER LE PROFILÉ EN «U» ET LE PANNEAU FIXE SUR LA BASE TEMPORAIREMENT



20 LEVEL AND ADJUST THE EXPANDER / *NIVELER ET AJUSTER L'EXTENSEUR*



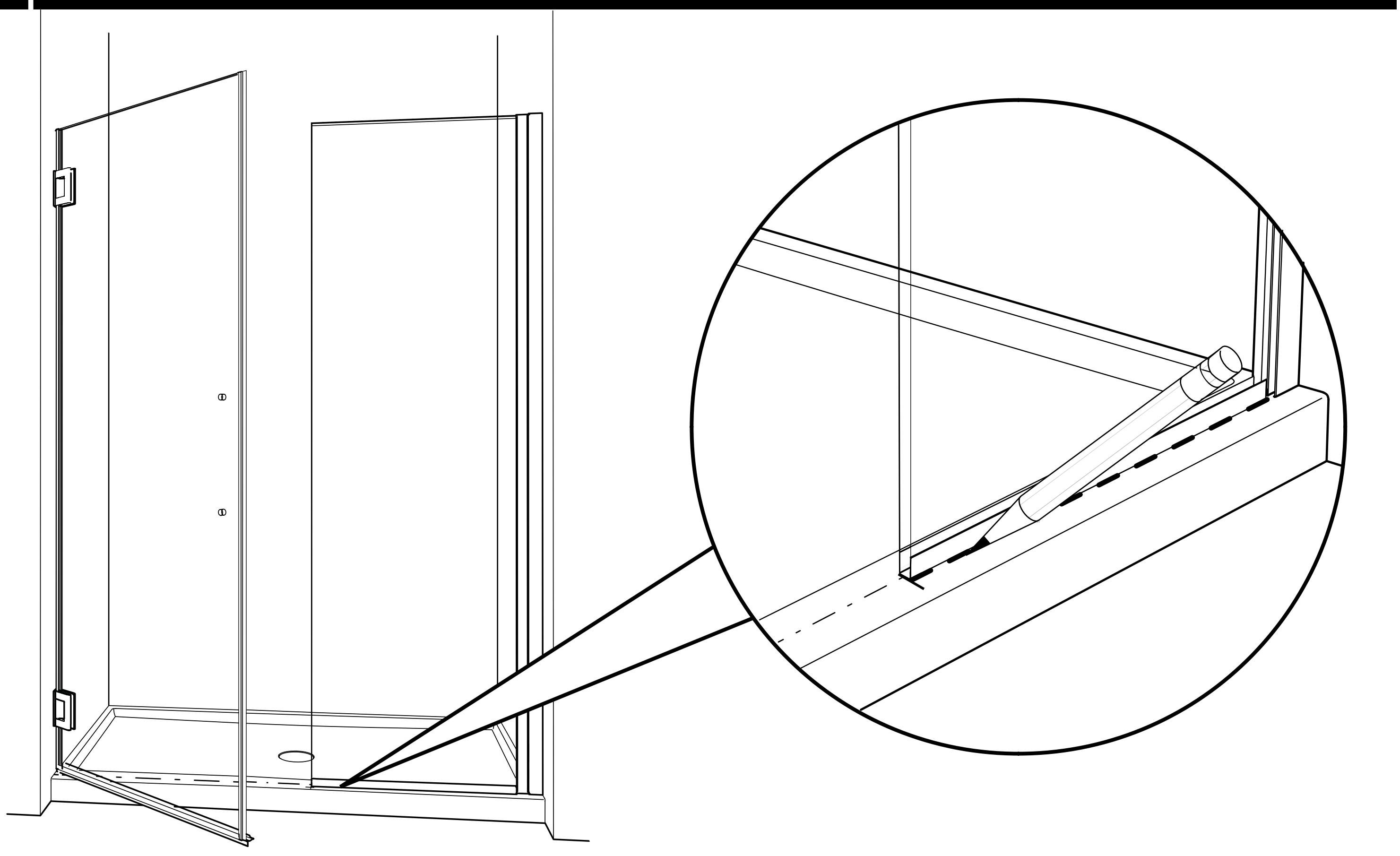
ADJUST THE EXPANDER SO THAT THE GASKET FLANGE COVERS THE GAP PLUS $\frac{1}{16}$″ WHEN THE DOOR IS SHUT.

AJUSTER L'EXTENSEUR POUR QUE LA BRIDE DU JOINT COUVRE L'ESPACE PLUS 2MM LORSQUE LA PORTE EST FERMÉE.

COVER THE TEETH OF THE PLIERS TO AVOID SCRATCHING THE METAL.

COUVRIR LES DENTS DE LA PINCE POUR NE PAS RAYER LE MÉTAL.

21 MARK THE U-CHANNEL LOCATION / *MARQUER L'EMPLACEMENT DU PROFILÉ EN «U»*

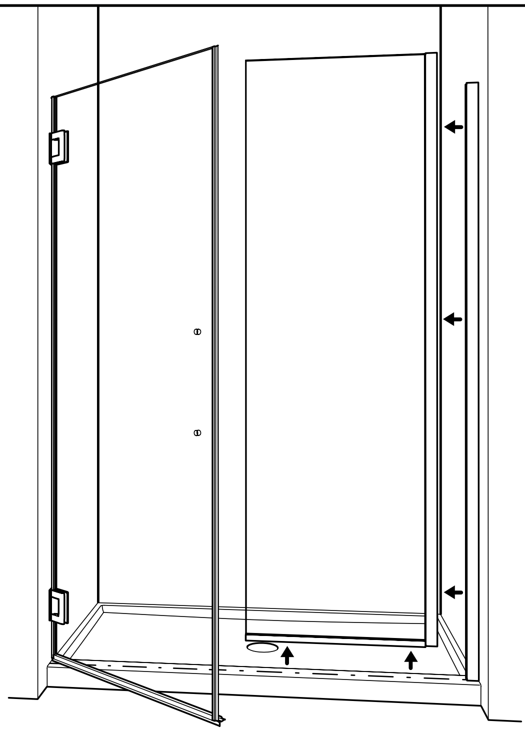


22 REMOVE THE FIXED PANEL AND INSTALL THE U-CHANNEL
ENLEVER LE PANNEAU FIXE ET INSTALLER LE PROFILÉ EN «U»

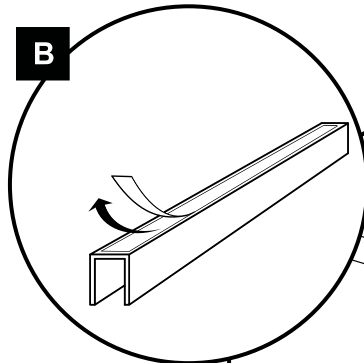
DO NOT PLACE THE GLASS PANEL ON A HARD SURFACE.

NE PAS PLACER LE PANNEAU DE VERRE SUR UNE SURFACE DURE.

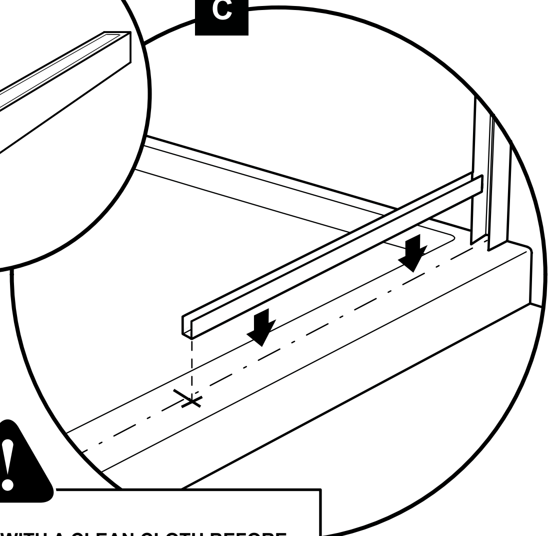
A



B



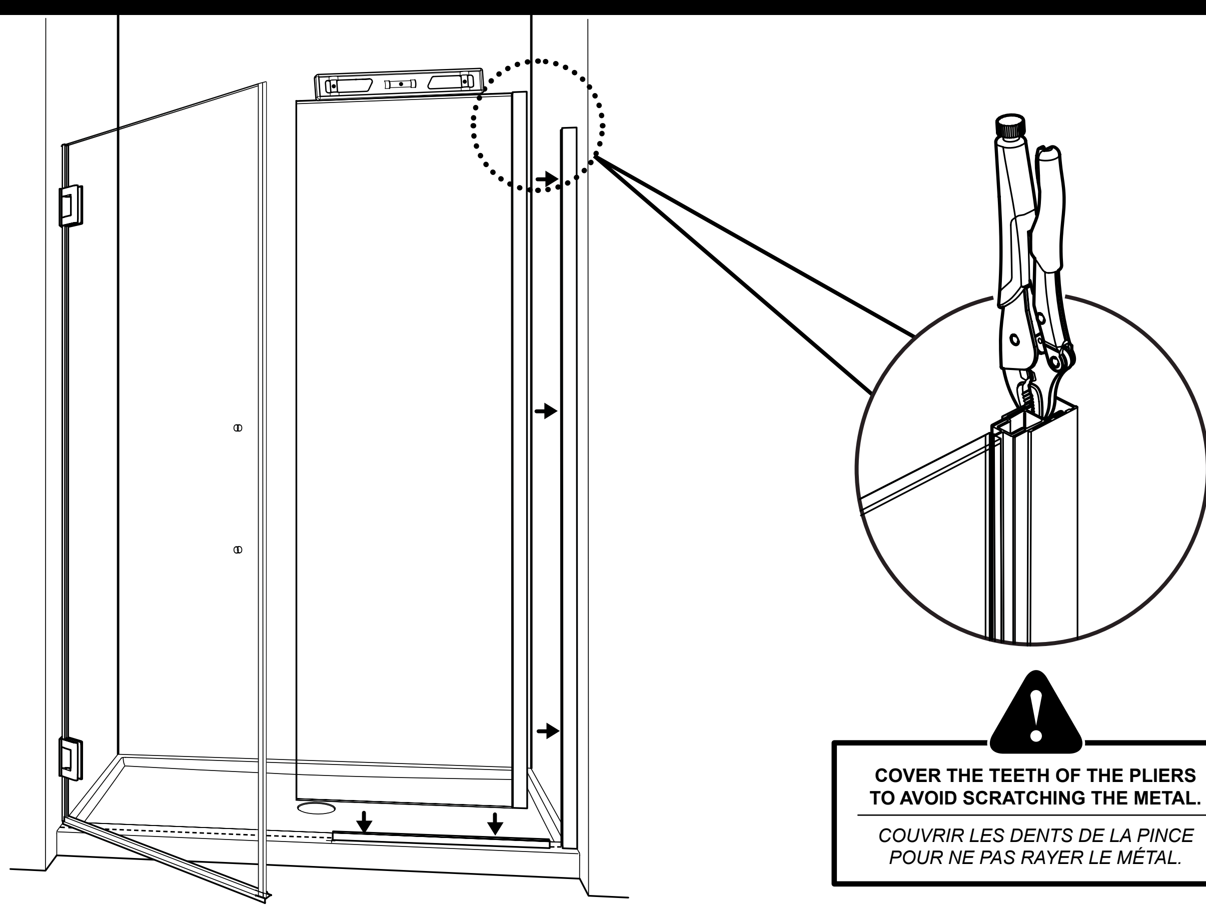
C



WIPE THE BASE WITH A CLEAN CLOTH BEFORE INSTALLING THE U-CHANNELS.

ESSUYER LA BASE AVEC UN CHIFFON PROPRE AVANT D'INSTALLER LES PROFILÉS EN «U».

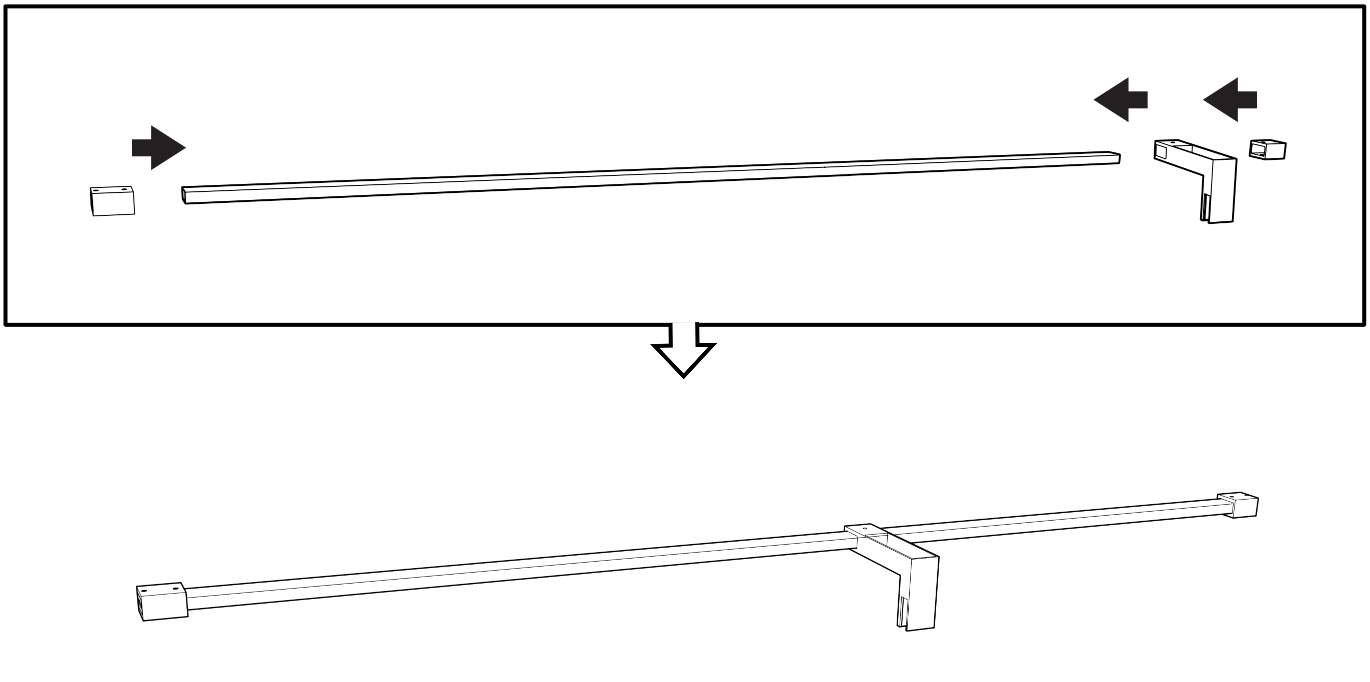
23 REINSTALL THE FIXED PANEL AND LEVEL / *INSTALLER LE PROFILÉ EN «U»*



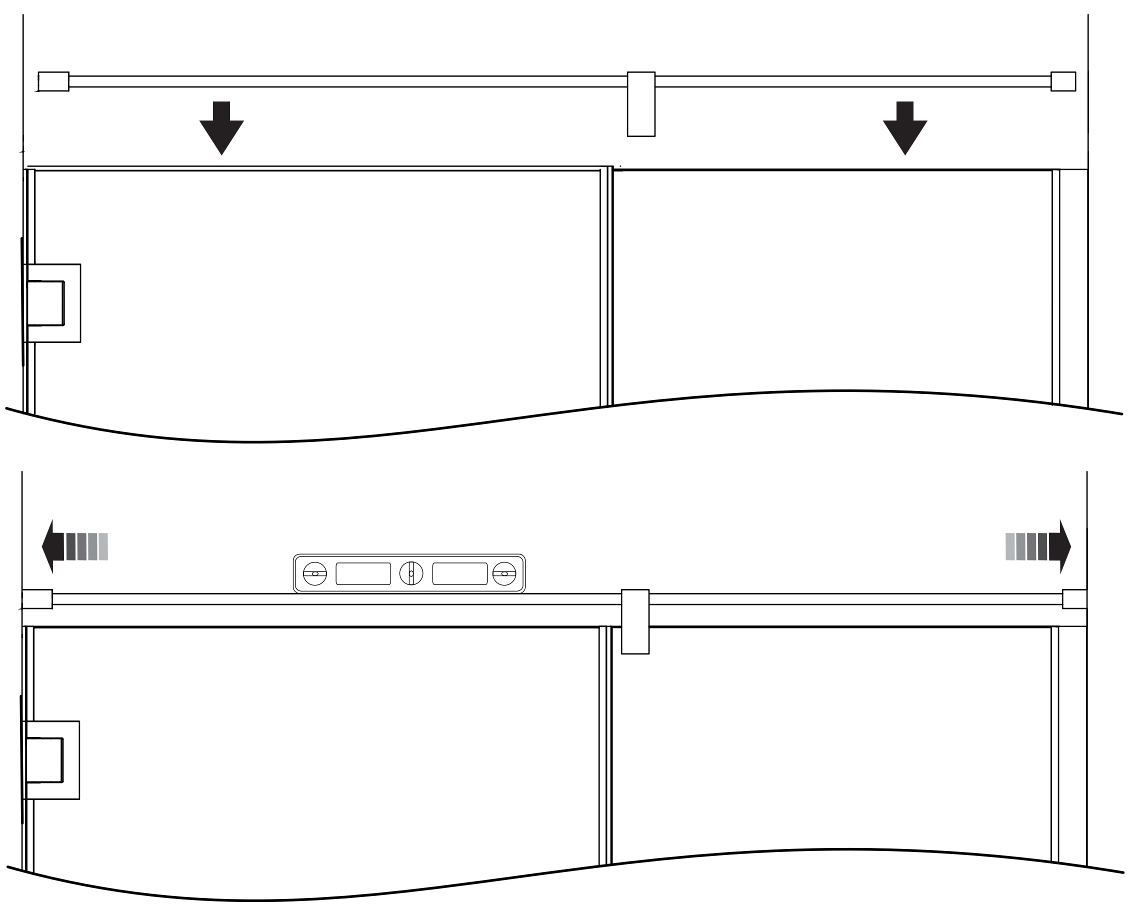
COVER THE TEETH OF THE PLIERS TO AVOID SCRATCHING THE METAL.

COUVRIR LES DENTS DE LA PINCE POUR NE PAS RAYER LE MÉTAL.

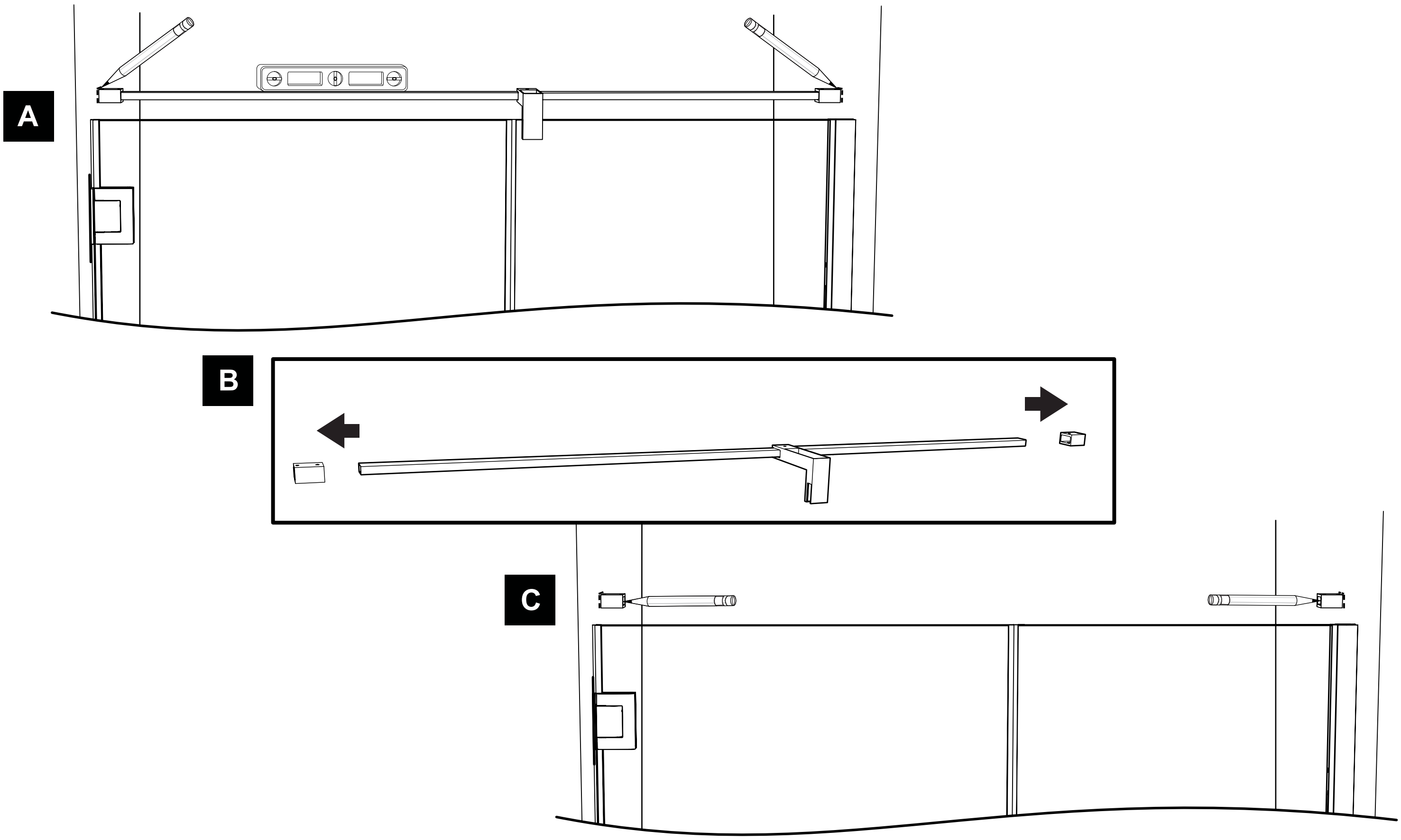
24 ASSEMBLE THE SUPPORT BAR / *ASSEMBLER LA BARRE DE SUPPORT*



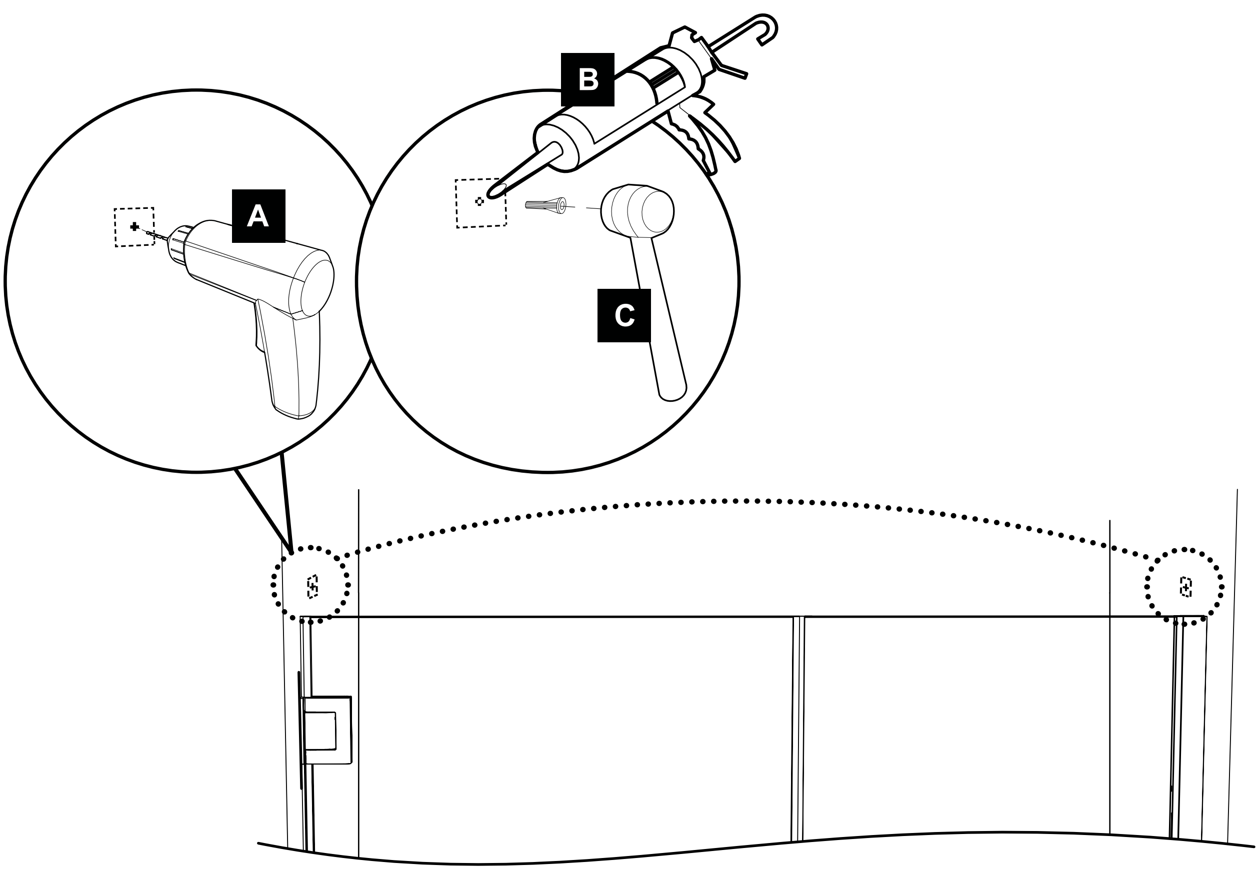
25 PLACE THE SUPPORT BAR ON THE UNIT AND LEVEL IT / *PLACER ET NIVELER LA BARRE DE SUPPORT*



26 **MARK THE WALL MOUNT BRACKET PLACEMENT** / *MARQUER L'EMPLACEMENT DES SUPPORTS MURAUX*

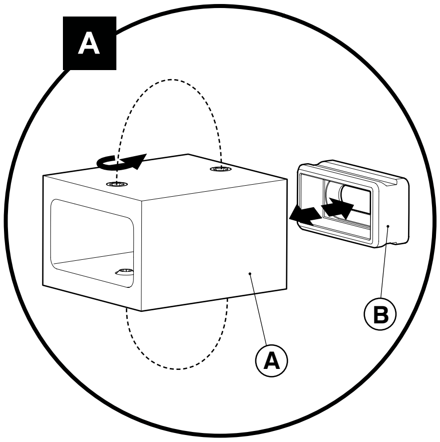


27 **INSTALL THE WALL MOUNT BRACKET WALL PLUGS** / *INSTALLER LES CHEVILLES POUR LES SUPPORTS MURAUX*

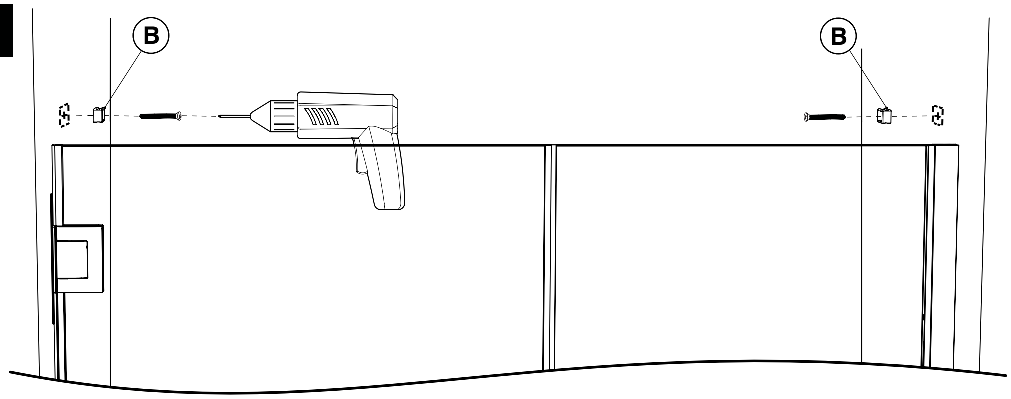


28 **SECURE THE WALL MOUNT BRACKETS** / *SÉCURISER LES SUPPORTS MURAUX*

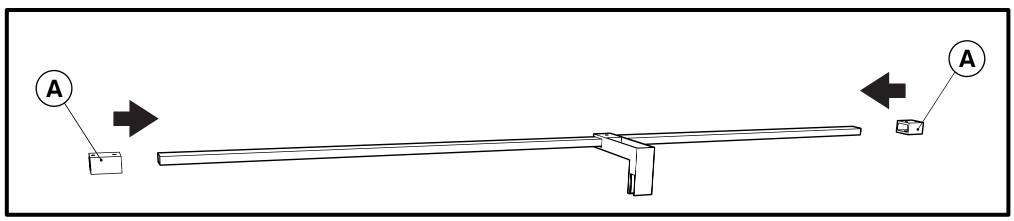
A



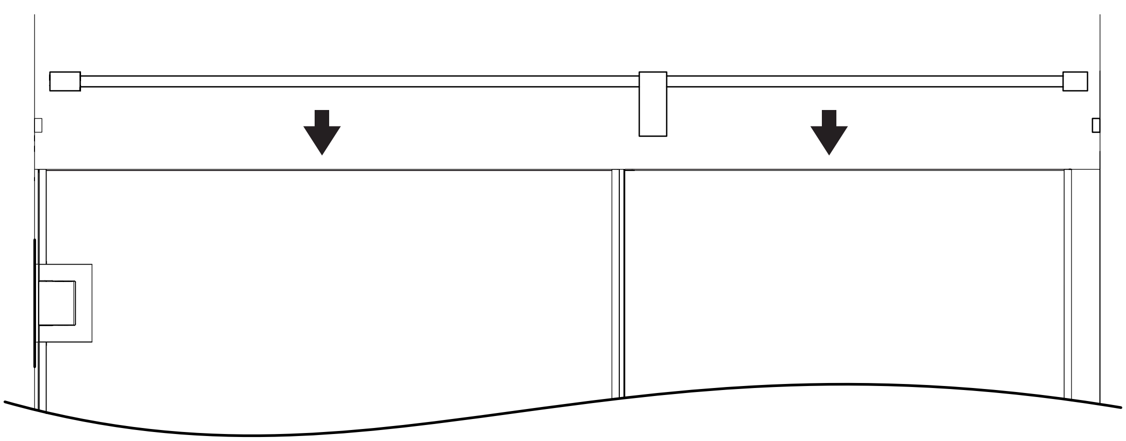
B

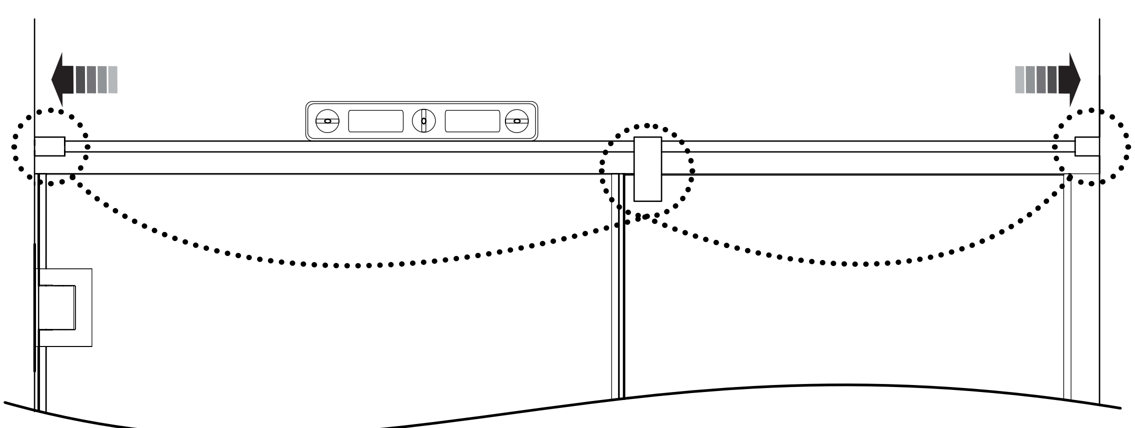


C



29 **INSTALL THE SUPPORT BAR** / *INSTALLER LA BARRE DE SUPPORT*

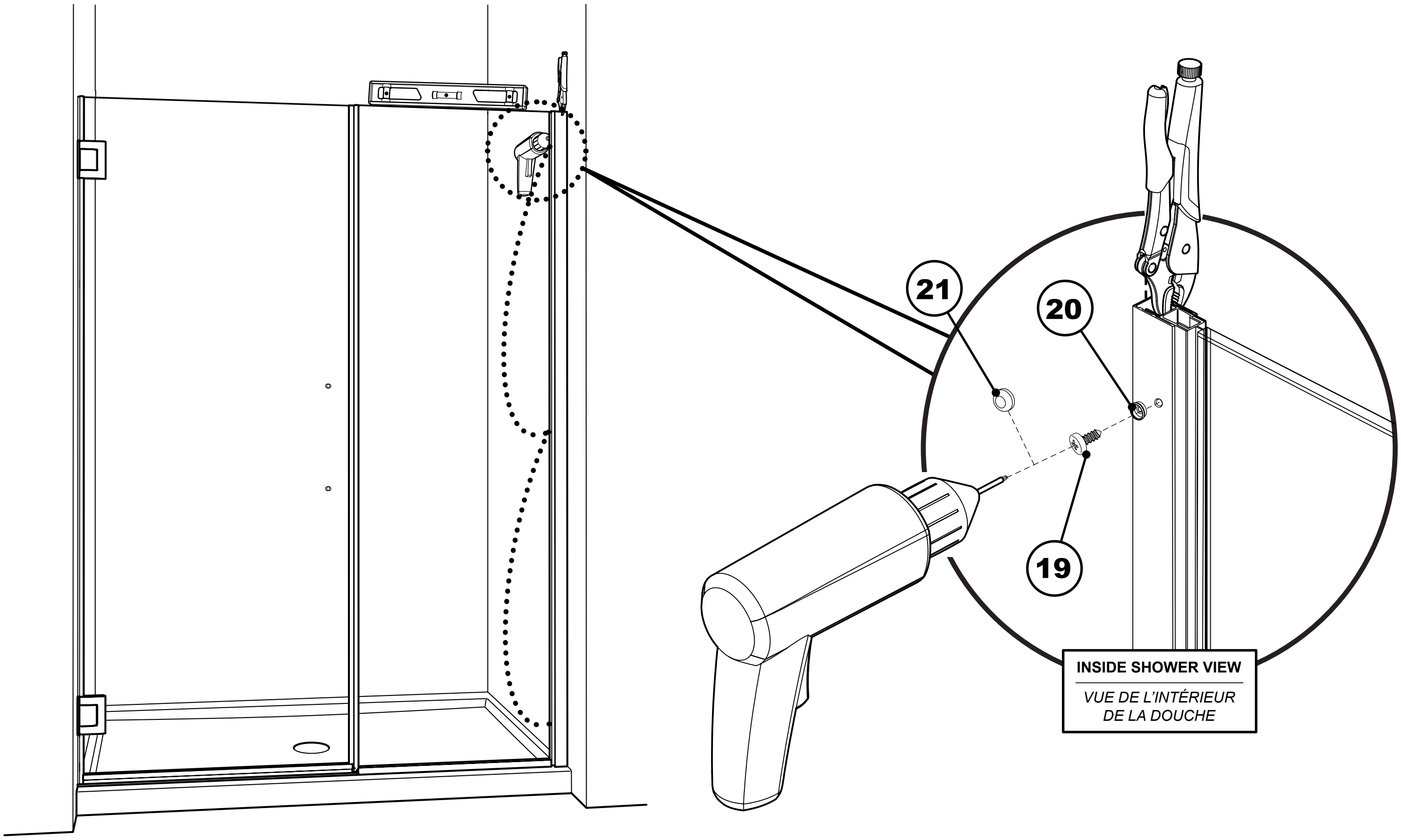




TIGHTEN ALL THE SET SCREWS

SERRER TOUTES LES VIS DE PRESSION

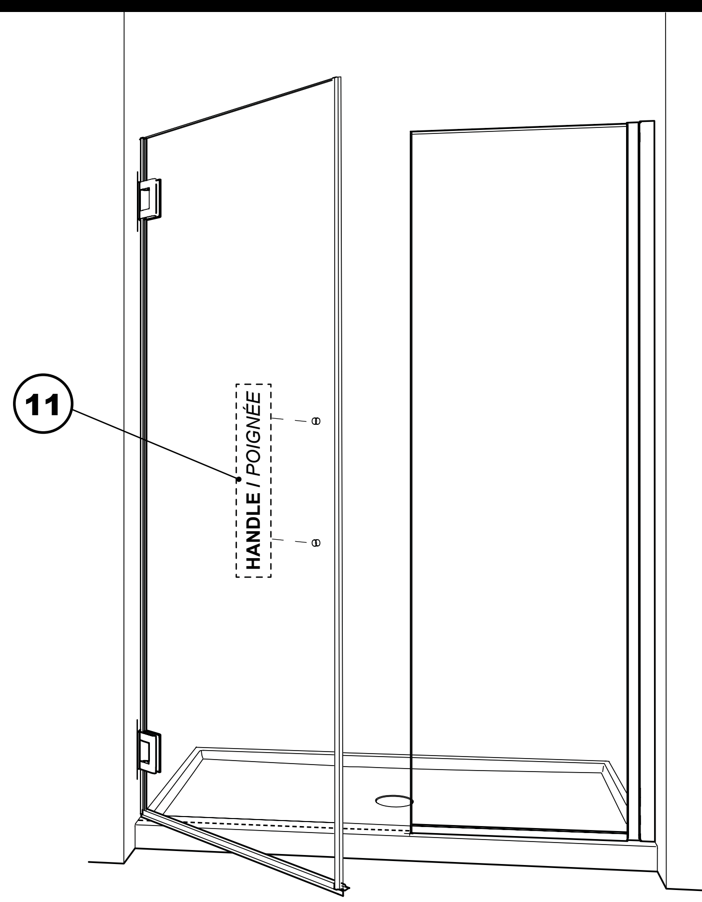
30 SECURE THE EXPANDER / *SÉCURISER L'EXTENSEUR*



31 INSTALL THE HANDLE / *INSTALLER LA POIGNÉE*

SEE INSTRUCTIONS ENCLOSED WITH HANDLE FOR INSTALLATION PROCEDURES.

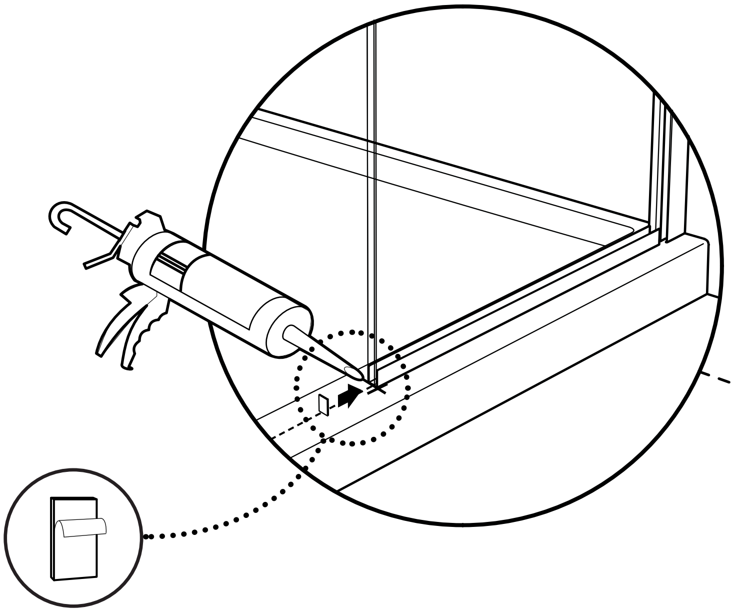
VOIR LES INSTRUCTIONS QUI SONT FOURNIS AVEC LA POIGNÉE POUR LES PROCÉDURES D'INSTALLATION.

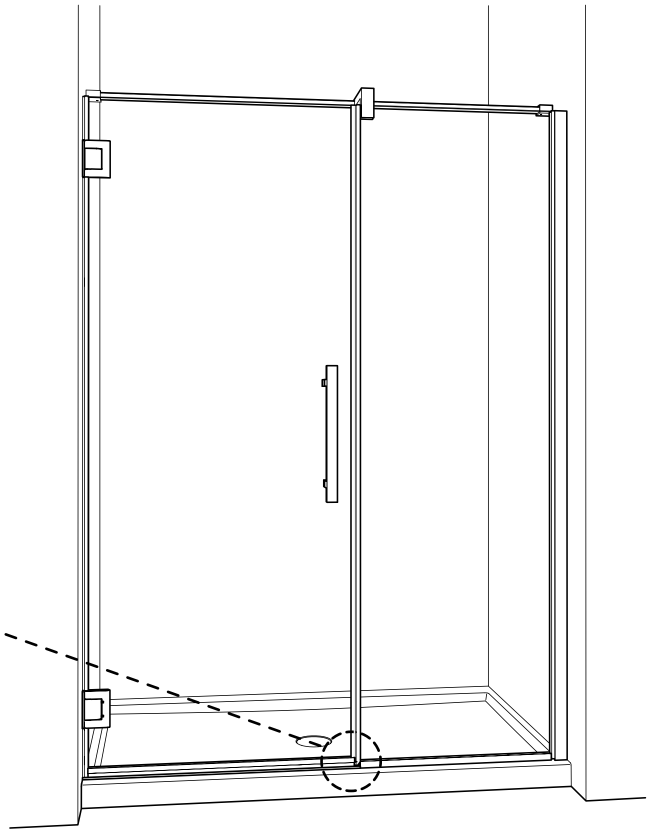


32 INSTALL THE U-CHANNEL CAP / *INSTALLER LA FINITION DU PROFILÉ EN «U»*

Remove the protection film from the U-channel cover then place a drop of silicone to secure in place.

Enlever la pellicule de protection sur la plaquette de finition pour le profilé d'aluminium en «U» et placer une goutte de silicone pour le sécuriser en place.

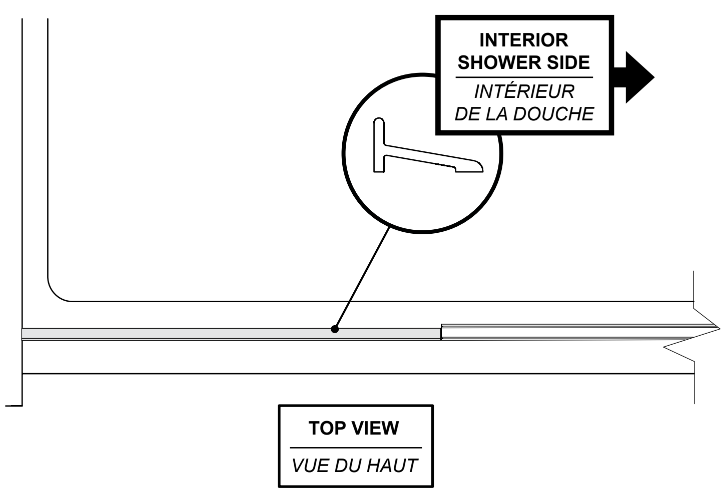


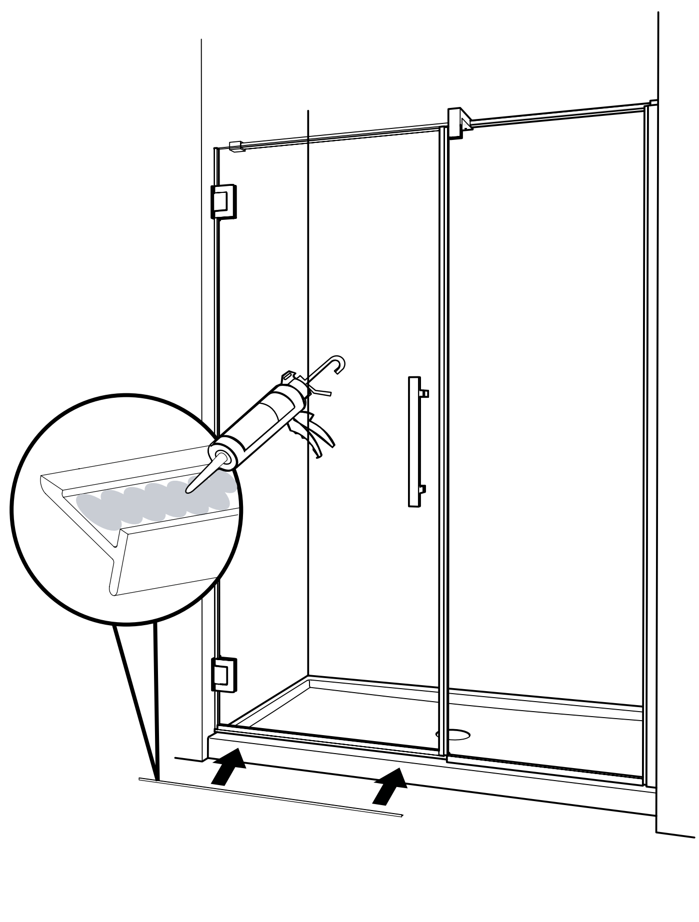


33 INSTALL THE THRESHOLD / *INSTALLER LE SEUIL*

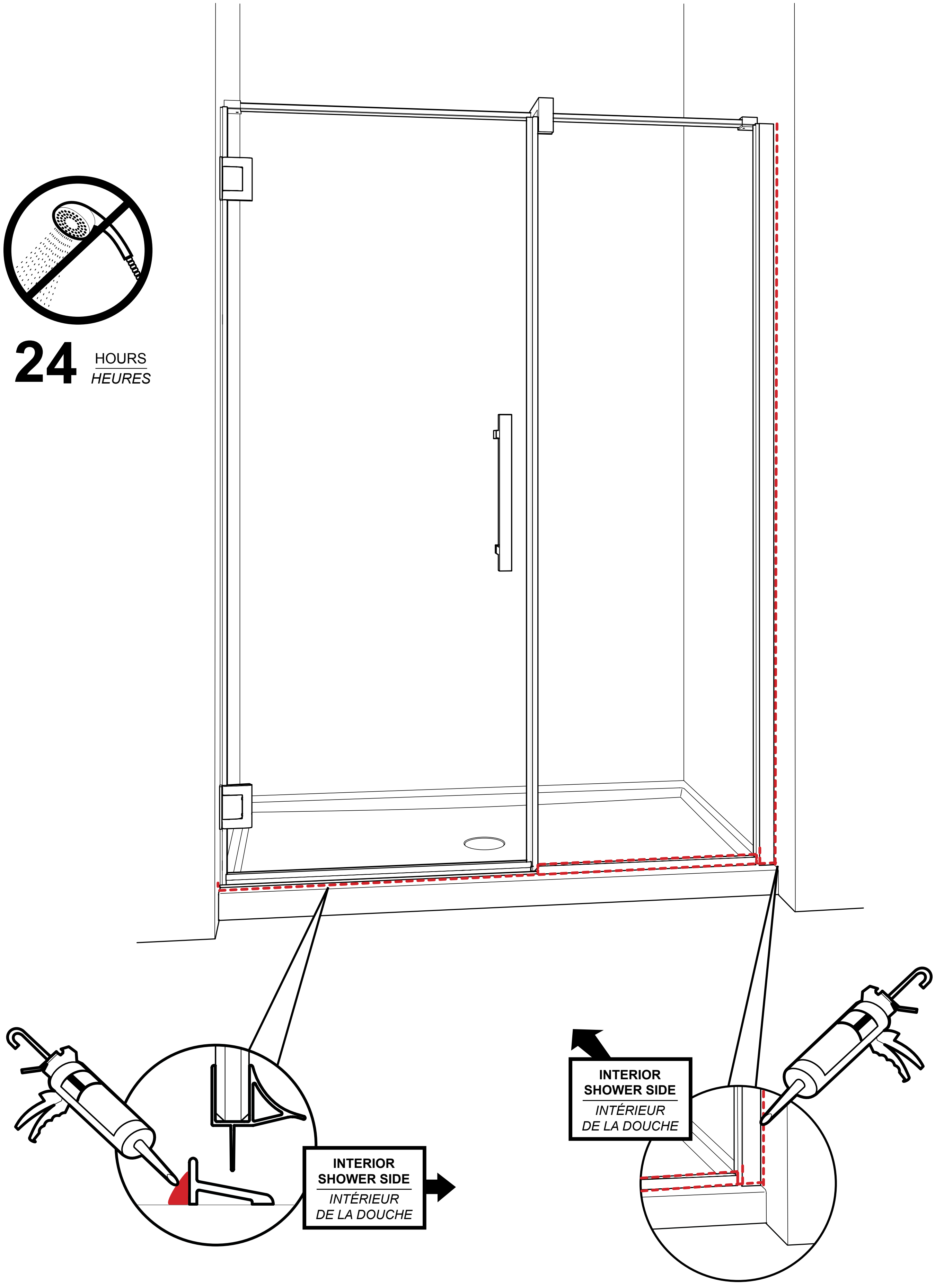
TRIM THRESHOLD IF NECESSARY BEFORE APPLYING SILICONE.

COUPER LE SEUIL SI NÉCESSAIRE AVANT D'APPLIQUER DU SILICONE.





SEAL THE SHOWER UNIT / *CALFEUTRER LA DOUCHE*



Self-Closing Hinge Adjustments for Titan Intelligent Hinges®

The oil-pressure hinges are supplied with completely closed control valves. Once the door is mounted, it may not be self-closing and adjustments are required. For the hinges to operate optimally, synchronize both the hinges by following the steps below:

1. Identify the control screw of the valve located on the interior side of each hinge.
2. Using a hex key, fully tighten the valve screw.
3. Adjust the closing speed of the valve by tightening or loosening the control screw in increments of ¼ of a turn to maximum 2 complete turns.
4. Repeat step 3 on each hinge to equalize the closing speed of the door.
5. To test the closing speed, open the door to approximately an 80 °angle and let it close on its own.

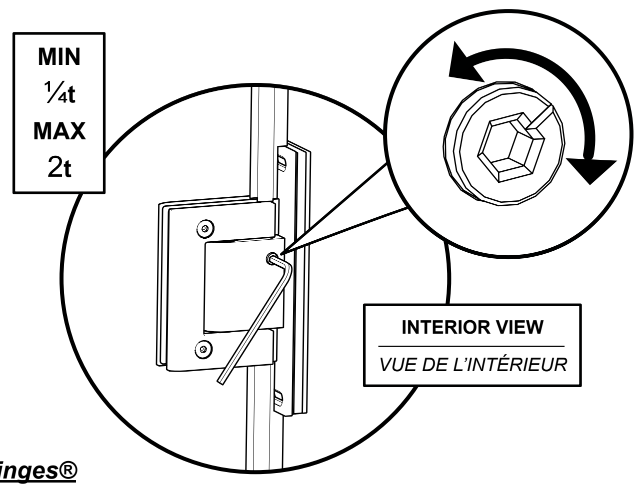
TIPS

Check that both hinges have been installed correctly. This is done by opening the door and making sure that neither of the hinges makes any clicking sound. If one of the hinges makes a clicking sound, slightly loosen or tighten the adjustment screw to synchronize it to the silent hinge.

DO NOT LOOSEN THE ADJUSTMENT SCREW ALL THE WAY; PRESSURIZED OIL MAY LEAK.
THE WARRANTY DOES NOT COVER ANY PROBLEMS CAUSED BY A COMPLETELY LOOSENED VALVE.

CLOCKWISE = DECREASING SPEED
SENS HORAIRE = VITESSE DÉCROISSANTE

COUNTERCLOCKWISE = INCREASING SPEED
SENS ANTI-HORAIRE = VITESSE CROISSANTE



Ajustement de charnières à centrage automatique Titan Intelligent Hinges®

Les charnières sont fournies avec des valves d'ajustement de pression d'huile. (Avant ajustement, il se peut que la porte une fois installée sur ses charnières ne se referme pas automatiquement.)
Pour que les charnières fonctionnent de façon optimale, il est nécessaire de les synchroniser.

1. *Repérer la vis de contrôle de la valve située sur la face intérieure de la charnière.*
2. *Serrer la vis à son maximum pour partir du point zéro d'ajustement.*
3. *Ajuster la vitesse de fermeture avec la soupape, en serrant ou desserrant la vis de réglage. Utiliser une clé hexagonale pour tourner la vis par incrément de ¼ de tour en vous repérant par rapport à la ligne témoin de la vis jusqu'à un maximum de 2 tours complet.*
4. *Répéter l'étape 3 sur chaque charnière pour uniformiser la vitesse de fermeture de la porte.*
5. *Tester et choisir la vitesse de fermeture en ouvrant la porte à environ 80° d'angle intérieur ou extérieur et en la laissant se refermer.*

CONSEILS

Vérifier que les deux charnières ont été installées correctement : perpendiculaires au seuil de la porte et fixées solidement à la porte, au panneau fixe ou au mur.
Si les charnières font un bruit de déclic, il s'agit du système hydraulique qui se remet à son point neutre. Serrer ou desserrer légèrement la vis de réglage pour rendre la charnière silencieuse.

NE PAS DESSERRER LA VIS DE RÉGLAGE COMPLÈTEMENT; L'HUILE SOUS PRESSION PEUT FUIR. LA GARANTIE NE COUVRE PAS LES PROBLÈMES CAUSÉS PAR UNE VALVE COMPLÈTEMENT DESSERRÉE.